



SÓLLER

SABADO, 27 DE OCTUBRE DE 1984

(3a. EPOCA) Depósito Legal: P.M. 280-1958. Núm.: 5093.

PRECIO 30 PTAS.

BINIARAIX, SIN AGUA CORRIENTE Y CON DEFICIENTE ALCANTARILLADO

SITUACION ACTUAL

Pues sí, el casco de Biniaraix es un caso atípico comparado con otras zonas urbanas de la ciudad. Una parte del vecindario tiene que trasladar el agua potable en cubos desde la fuente pública de la calle hasta su casa y otros vecinos han buscado la solución habilitando una bodega de la casa como depósito de agua y entrar ésta por las acequias de regadío existentes y provenientes de las fuentes particulares. Así las cosas, no se puede asegurar ni un adecuado ni un sanitario suministro.

En la otra cara de la moneda, la red de alcantarillado del pueblo no está en óptimas condiciones y se vierten las aguas residuales en el torrente de Biniaraix al no existir conducción hasta S'Alqueria

(J.A.) El pueblo de Biniaraix sufre dos deficiencias históricas. Una, no contar con red de agua canalizada para uso doméstico. La otra, no disponer de unas alcantarillas modernas y conectadas con Sóller. El tema ha surgido en el último Pleno Ordinario del Ayuntamiento, interesado éste en iniciar un proyecto; y el Semanario ha aprovechado el momento para resumir un informe de mayo del 84 elaborado por la Comisión de Urbanismo y Sanidad de la Associació de Veïnats de Biniaraix. De esta manera esperamos situar y explicar el problema.

des Comte. Además algunas casas no vierten en la red local y emplean aún pozos negros. De todo ello resulta contaminado el torrente y posiblemente sectores del subsuelo.

Pero recojamos dos párrafos de la introducción de este informe que abundan sobre lo apuntado inicialmente:

"En Biniaraix persisten sin embargo, hasta la fecha,

los antiguos sistemas, incontrolados e improvisadamente adaptados a las nuevas necesidades. El suministro de agua teóricamente limpia y potable, para uso doméstico, se realiza mediante los antiguos sistemas y, en gran parte, a través de la antigua red de acequias destinadas al uso agrícola. Esta red que suministra las aguas limpias,

lo cual no presupone que sean estrictamente potables, se extiende y pasa bajo las calles del núcleo urbano en una incontrolada y peligrosa vecindad con la vieja red de alcantarillado".

"Hay pues que distinguir dos clases de peligros: unos por causa de la falta de control de calidad de las aguas de las fuentes, desde el origen hasta su suministro doméstico, casa por casa; y la imposibilidad, real y práctica, de certificar y garantizar cotidianamente que las aguas corrientes y aparentemente limpias que se consumen, sean efectivamente y permanentemente potables; otros por causa del alto índice de probabilidades deducibles de que la red de alcantarillado y los viejos pozos negros estén c o n t a m i n a n d o

(Sigue en páginas centrales)



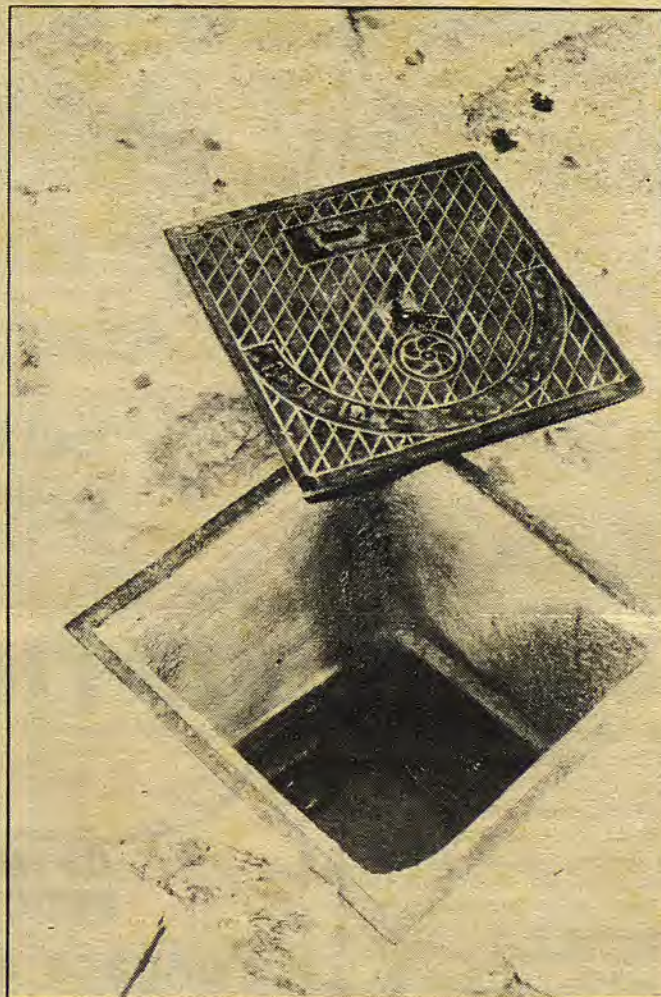
L'entrega del premi al batle de Fornalutx

Tal com deiem la setmana passada, el Ministre de Transports i Comunicació lliurà, el segon premi nacional de millorament i embelliment dels pobles d'Espanya, al batle del municipi veïnat de Fornalutx.

L'acte tingué lloc en un centric hotel de la vila i cort i no en la seu del Ministeri com s'havia dit en principi. Jordi Arbona rebé el trofeu i el diploma acreditatiu de mans d'Enrique Barón tal com estava previst. El primer i el tercer premi foren rebuts pels batles dels corresponents municipis sortats, un de Catalunya i l'altre de Cantabria. Segons hem pogut saber, de boca del propi batle fornaltuxenc, el batle del municipi cantabré es dona la casualitat de que és un immigrant català. Deixam al lector d'aquesta nota el comentari pertinent.

Poques coses podem afegir respecte a la cerimònia d'entrega de premis que no sapiguem els nostres lectors. Com aquests darrers saben acompanyaven al Senyor Jordi Arbona, la seva esposa senyora Margalida Sastre, el secretari de l'ajuntament fornaltuxenc Sr. Francesc Rullan i esposa senyora Margalida Navarro.

Endemés dels premis abans assenyalats i que, per l'economia local del consistori de Fornalutx, suposen una transferència bancària de un milió doscentes mil pessetes, foren entregats altres medalles; una d'elles destinada al nostre editor PERE SERRA que recollí el seu fill Miquel director en funcions d'aquest setmanari.



Los biniaraixencs se ven obligados a emplear las fuentes públicas y las acequias de regadío para tener agua en sus casas.

**Milla Urbana:
Tres victòries
per a tres sollerics**

- PÀGINES ESPORTIVES


SOLLER

 Semanario de
Información
local

 (3a Epoca)
Depósito Legal:
P.M.280-1958

 Redac. y
Admón:
En Palma:
San Felio, 17
Tel: 216110

 EN SOLLER
CA'N NOGUERA
CALLE DEL MAR 81
630601

 Fundado en 1885,
por Don JUAN
MARQUES ARBONA
Editado por
MAJORCA DAILY
BULLETIN S.A.

PRECIO 30 PESETAS

Director:

 D. Miguel Marqués
Coll.

 Director en
funciones:

 Miguel Serra
Magraner

 Coordinador:
Jaume Albertí

 Colaboradores:
Miguel Amengual
Miguel Castanyer
Josep Estades
Nicolás Díez
Jaume Enseñat
Joan Estades
de Montcaire
M. Ferrá Martorell
Felicidad García
Miguel Gual
María Marqués
Joan Oliver
Toni Oliver
Plàcid Pérez
Vicenç Terrasa
Vicenç Pérez
María Vázquez
Pere Vicens
Antonio Socías Puig
Foto información:
Noguera
Foto deportes:
Deyá

**COL. LOQUIS
DES
DISSABTE**


per Miquel Ferrà i Martorell

ELS SOLLERICS TENIM DRET A VEURE EL TERCER CANAL

Diuen que el "Everi" ha passat pel port de Sòller sense aturar-se. Llàstima. Aquest vell dragamines anglès convertit en galió del segle XVI, segons l'esquema d'una vella nau pirata a l'espanyola, obra de Volker Kohni, un alemany enamorat de la mar i de la nostra història, bé valia la visita. Llàstima.

-I ja va entregar el passat dia 19, el Ministre de Transports, Turisme i Comunicacions, Enrique Barón, el segon premi Nacional d'Embelliment i Millora de Pobles Espanyols, al batlle de Fornalutx. Que sigui enhorabona.

-I també concedí la



Calviño i la TV-3. ¿A caçar mopis s'ha dit?

medalla de plata al nostre conciutadà Pere Serra Bauzá, per la seva tasca com editor del Iberian Daily Sun.

-Més enhorabones!

-I entre les noves locals... ¿Que hi ha de nou?

-L'ampliació i millora del cementiri d'Escorca.

-Més tombas pels nostres veinats. Es llei de vida.

-I parlant de tot... La XXI Embaixada Turística Balear visitarà en aquest mes de Novembre l'Argentina, principalment la vila de San Pedro...

-¿I què?

-Que la vila de San Pedro és un poble mallorquí on la majoria dels seus habitants són fills i nets de mallorquins, principalment i entre altres pobles de l'illa, de Felanitx, Manacor i Sòller haguent estat establida a principis de segle i on es conserven fidelment les nostres tradicions i costums endemés de la parla, naturalment. Una societat recreativa d'allà, la

"Agrupación Mallorca", dirigida per Guillermo Farabollini i Jordi Mora seran els encarregats de la recepció i de l'itinerari. Visitaran l'Església dels Socors, la hisenda dels germans Vidal Rosselló, la gran empresa de venda i cultiu de fruits de Joan Gomila etc.

-Es ben curiós això.

-La ciutat de San Pedro o Sant Pere, que pertany a la provincia de Buenos Aires es va declarar vila germana de Felanitx a l'any 1978. No estaria demés que Sòller fes el mateix...

-Deixam la idea en l'aire, com tantes altres.

-I ja per acabar, diguem, que segons el conseller Gilet, el magnífic Calviño, de la ra-

dio-calvinon espanyola, ha dit que no li agrada gaire la idea de que des de Mallorca es pugui connectar el canal-3 de la televisió de Catalunya. Pens que a Sòller sempre ha estat natural connectar les emissores de ràdio del Principat, que per altra banda es senten de lo més bé. Crec que el mateix dret tenen els mallorquins i els espanyols a poder connectar una tercera emissor de TV, parli en la llengua que parli, que per això tenim molts de botons al televisor i ningú no és l'amo de les ondes televisives. Alguns anti-catalanistes estan intentant tapar aquestes ondes amb les mans i pareix que estiguin caçant mopis...

-¿I que dius ara?

Cuarenta años atrás

28 DE OCTUBRE DE 1944

* El domingo último por la mañana tuvieron lugar en esta ciudad las Elecciones Sindicales. La jornada transcurrió plácidamente y sin el menor incidente, siendo su característica el orden que reinó en la votación y el número de empresarios y de productores que emitieron sus sufragios para las candidaturas de los diferentes gremios. Para mayor comodidad de los votantes fueron centralizados los diferentes locales en que se debía votar en uno solo situado en la Casa Consistorial, el cual toda la mañana estuvo extraordinariamente concurrido.

* Conforme ha sido anunciado desde el púlpito de la Parroquia a la feligresía, la Santa Misión dará principio en esta ciudad el próximo día 2 de Noviembre, en cuyo día celebra la Iglesia la Conmemoración de los Fieles Difuntos. La predicción estará a cargo de los Rdos. PP. Nadal Coll, Pedro Travería y Antonio Sinfreu de la Compañía de Jesús, quienes llegarán en dicho día por la carretera de Palma a Sòller, siendo recibidos por la Comunidad y fieles frente a la cruz de piedra del Convento, dirigiéndose procesionalmente a la Parroquia donde se predicará el sermón inicial.

* La Comisión Gestora Municipal en su sesión celebrada el 27 de Septiembre último, se dio por enterada de un escrito remitido por el Director del Colegio Municipal de Enseñanza Media participando haber acordado conceder las becas que costea el Ayuntamiento a los siguientes alumnos: Juan Arbona Castañer (sexto Curso); Jaime Bennassar Alcover (sexto Curso); Bernardo Cabot Sastre (tercer Curso) y Guillermo Alcover Aguiló (segundo Curso).

* Para el próximo miércoles la Agrupación Artística de la sociedad "Defensora Sollerense" adherida a "Educación y Descanso" hará su primera salida fuera de esta ciudad en una gira artística de la que se espera un rotundo triunfo. En ese día, festividad de Todos los Santos, pondrá en escena en Alaró la popular creación de D. José Zorrilla "Don Juan Tenorio", que por el interés con que ha sido montada es de esperar constituya un éxito para la Compañía. El elenco de ésta está formado por elementos masculinos y femeninos de la localidad, haciendo el "Tenorio" Urbano Rosselló, el "Luis Mejías" Vicente Olivares y la "Doña Inés" la señorita María Bennassar. Pocas semanas después se proyecta repetir en Sòller dicha representación en fecha que se dará a conocer oportunamente.


 Unión de Asociaciones
y Centros de Asistencia
a Minusválidos
de Baleares
U.N.A.C.
RELOJERIA SOLLERENSE
Calle Luna, 9 **SOLLER**
OPTICA OPTICA
OPTICO COLEGIADO N° 1.887
RECETAS DE SRES. OCULISTAS
**Pongase o cambiese las gafas sin que
le cueste un ojo de la cara**
MEJOR SERVICIO - MAYOR COMODIDAD



SA SENYAL D'EN TERRASSA

per Plourà

EL JUEGO POLITICO - Una de las compensaciones que tienen los políticos en cuanto consolidan posiciones es la buena mesa. Don MANUEL FRAGA es asiduo del "Jockey" que en precios dista mucho de las tascas gallegas y vascas en las que yo solía comer mis viajes a la Villa y Corte. De lo que se deduce que no he pasado nunca de aficionado a la política, que he seguido siempre de cerca, sin aspiración a cargo alguno. Debe ser una cuestión de principios ya que ocasiones no me han faltado. Pero a lo que íbamos es que poco ha, o sea al retorno de las vacaciones, Don Manuel y Felipe almorzaron juntos. Jefe de Gobierno y de la oposición enfrentados a manteles que es la mejor fórmula de enfrentamiento. Estoy seguro de que en el susodicho almuerzo no se reprocharon la elección de sus respectivos puntos de veraneo. Pero si lo hizo Don Manuel públicamente y delante de las cámaras de Televisión. O sea que la po-

lítica tiene un doble fondo teatral: el que se desarrolla en ese gran escenario que es el hemisclio de las Cortes y el que tiene lugar entre bastidores. Felipe, aunque no lo dijera, no se limitó a catar el sabor salvaje de los limones del Caribe sino que aprovechó para reforzar las relaciones hispanas en países ribereños. Creo que después del debate sobre la situación del país ni uno ni otro consiguieron arrancar un solo voto al adversario. A Felipe tengo que reprocharle su actual comportamiento en cuanto al tema de la permanencia o salida de la OTAN. Aunque mi voto está mucho más a la izquierda del PSOE debo hacerle presente los millones que obtuvo con su promesa. Lo del referendun para el año 1986 es una auténtica tomadura de pelo que me hace recordar la faena que sobre el particular nos hizo Calvo Sotelo pocos días antes de dejar la presidencia del gobierno. Ni más ni menos. Pero quien de veras puede

arruinar la economía isleña es el incombustible Don Manuel que habiendo ostentado largo tiempo, mas para mal que para bien, el Ministerio de Información y Turismo, olvidándose de ello pronunció una frase que si trasciende a las agencias informativas extranjeras puede llevarnos al caos. Dijo textualmente que "uno, donde debe veranear es en su pueblo". Imaginaos por un momento que ingleses, alemanes, belgas, franceses, vikingos y demás clientela turística, haciendo caso a la recomendación fraguista se quedase a pasar las vacaciones en sus respectivos puntos de residencia. En Mallorca no quedarían más que los inmigrantes forasters, con lo que la comunidad Autónoma se ahorraría el gasto de la normalización idiomática. Estoy viendo al President ALBERT

II hacer las maletas, eso sí con etiquetas "Loewe" y volver a rehacer fortuna en Venezuela. Por favor, Don Manuel, no improvise a lo loco y de manera tan irresponsable. Antes de los videos, las palabras se las llevaba el viento, pero la nueva tecnología no perdona estos lapsus. No me extrañaría que Abel Matutes pidiese la baja del partido.

IMPACIENCIA - Me revuelvo con nerviosismo e impaciencia esperando la convocatoria a la rueda de prensa a la que la Alcaldía tiene proyectado invitar a todos los corresponsales locales, entre los que me encuentro en representación de un diario de derechas. Cosa del oficio. Espero que esta filtración no sea motivo de demora de la expresada rueda. Y no me pregunten de donde sale porque no lo diría ni delante del Tribunal Constitucional.

ELS VUIT VENTS



per Jaurés

DADES PER A LA NOSTRA HISTORIA

EL MESTRE SALTOR

Al final del carrer d'Isabel II —dit també carrer nou—, molt aprop de l'edifici del Convent, hi ha una placeta, amb el retol escrit en castellà, que porta el nom de "Francisco Saltor".

Francisco Saltor era un mestre d'escola que hi hagué a Sòller a finals del segle passat. El seu nom complet era Francesc Saltor i Montagut.

Nascut a la població de Ribas, dintre la província de Tarragona a la Catalunya continental, els seus pares es deien Pau i Antònia.

El mestre Saltor morí a Sòller, a conseqüència d'un tumor hepàtic, el dia 6 d'abril de 1895. Comptava només cinquanta cinc anys.

EL BATLE REPUBLICA

Senyint-nos al període de la segona república a Espanya, és un fet que foren varis els qui durant aquella època ocuparen la batlia de la nostra ciutat. Així Llorenç Roses Bermejo, Antoni Mayol Simonet, Bonaventura Mayol i fins i tot Miquel Colom que ja ho havia estat en temps del Rei Alfons XIII.

Però a Sòller quan parlam d' "Es batle republicà", sobretenem al qui ocupava aquest càrrec el dia que esclatà la guerra civil i que's mantingué, malgrat pressions i amenases, lleal al Govern d'Espanya que hi havia aleshores constituït. Ens referim, evidentment, a l'apotecari Josep Serra Pastor, nascut el 27 de febrer de 1898 i mort el 10 de setembre de 1962.

L'apotecari Serra era fill del matrimoni que celebraren, a la nostra ciutat, el 17 de desembre de 1894, el metge Pere Serra Canyellas i la senyoreta Trinitat Pastor Borràs. En el baptisme rebé els noms de Josep i Francesc i foren els seus padrins, l'avi patern Josep Serra Aulet i l'àvia materna Mariana Borràs.

Per part del pare, Josep Serra perteneixia a una

antiga família sollerica dedicada, durant segles, a l'exercici de professions liberals. L'avi Josep Serra Aulet era el cap dels conservadors sollerics que precedí a "Don Jeroni Estades" i el pare —el mateix Metge Serra— ocupà, un temps, la batlia de Sòller. L'àvia paterna es deia Nofra Canyelles Puig i era filla del metge Pere Lluç Canyelles i Ripoll (1819-1893) del Casal de Terrades a Santa Maria del Camí i emparentat amb la família Ripoll, de Baltà d'Avall i a través d'ells amb les demés famílies solleriques que, segles passats, componien l'aristocràcia de la nostra vall. Per cert que aquesta àvia morí a Fornalutx, a Ca'n Puigderros a la casa i finca del seu germà Francesc, a en 1882. a

l'edat de 32 anys.

La família materna tenia casa al carrer de Bauçà i ens consta que l'àvia materna Mariana Borràs havia nascut a Puerto Rico.

L'educació que sembla rebé dels seus pares fou una educació tradicional, fonamentalment cristiana, com corresponia a la gent del seu estament social però de principis lliberals i, en certa manera, oberturista.

Abans de prendre la carrera d'apotecari, estudià a Sòller, amb els germans de les Escoles Cristianes als quals sempre professà un gran respecte i veneració.

Josep Serra Pastor es casaria un 18 de novembre de 1922 amb Maria Noguera Serra neboda del retratista Bartomeu Noguera. El matrimoni tingué dues filles, la major de les quals morí quan encara el pare complia aquella inqualificable condemna que li imposaren els vencedors de la guerra civil per a no haver renegat de la seva llealtat a les autoritats de la República.

Polemista incisiu, la seva militància a Esquerra Republicana no l'impedí mai de guardar un tracte correcte i senyorivol amb tots els seus interlocutors.

El nostre setmanari fou testimoni de no pocs escrits polítics de Josep Serra Pastor quan aquest era regidor o batle. I tots els que jo he llegit transpuen: seny i moderació.



"la Caixa"
CAIXA DE PENSIONS

BAR ROMA

PONEMOS EN CONOCIMIENTO DE TODOS

NUESTROS AMIGOS Y CLIENTES, QUE

NUESTRO LOCAL PERMANECERA CERRADO

POR VACACIONES DESDE EL 5 HASTA EL 30

DE NOVIEMBRE, AMBOS INCLUSIVE.

GRACIAS

NOTA ACLARATORIA ES MOLI DE SA MOLA

Aquesta setmana volem afegir una senzilla nota aclaratoria d'unes notes a peu de pàgina que a l'article de la setmana passada no hi poderen caber.

- 1 - Es Molins a Sòller i Fornalutx. Guia de Sòller.
- 2 - Placid Pérez Pastor. Arxiu Municipal de Sòller.
- 3 - Los Pueblos de Mallorca. Arx. Lluís Salvador. V.P.

ca'n oliver

DISTRIBUIDOR AUTORIZAT

FLEX i PIKOLIN

servei gratuït per a tot Mallorca

ATENCIÓ: Compram llana usada

Victòria, 1 - Telf. 63 12 88

SÓLLER (Mallorca)



SA GLOSA D'EN PERE GIL

DEIXAU FER A QUI EN SAP

La gent amb motiu remuga i si es perquè voleu sebre és que ara mos sobra pebre, però no agafen llampuga.

He sentit es comentari de que s'acabarà sa falta si de pescadors donam d'alta en es batle i en es secretari.

Ja ho diu Es Patró Codonoy: "Quen no hi ha furat, hi ha bony".

IGNACIO J. CERDA COLOM

— INSTALADOR AUTORIZADO —

INSTALACIONES Y REPARACIONES ELECTRICAS

MONTAJES ELECTRICOS - ACOMETIDAS

ESTUDIOS DE ILUMINACION

AUTOMATISMOS

PRESUPUESTOS A SU DISPOSICION

Camí de Ca'n Pauet, 8 Telf. 63 18 42 - SOLLER

NOTICIARIO

por Mari Vázquez



La cesta de la compra

SUBE LA CARNE DE CORDERO, MAS DE CIEN PESETAS KILO

Entrando ya en la recta de las últimas semanas de Octubre, nos sorprende una nueva subida en las carnes y muy especialmente en la de cordero que empieza ya a alamar al ama de casa que no ve la forma de solucionar la difícil economía que nos asola. Por otra parte también subió la de conejo, unas 30 ptas. kilo, al igual que el pollo. La ternera, afortunadamente, mantiene sus precios. En cuanto al pescado, podemos decir que estas últimas semanas se cuenta con abundancia del género, pero a pesar de ello sus precios siguen sin facilitar el acceso al mismo.

En las verduras y hortalizas, ya aparecieron las primeras setas sollerizas, con precios desorbitantes. Los tomates siguen a buen precio y con grandes diferencias de unos puestos a otros. Aparecen también las patatas frescas, y las "camarogues". En cuanto a las frutas, tenemos ya buenos aguacates, y chirimoyas. Buena uva y a buen precio, y los moniatos muy buenos y muy útiles para la cocina ya que se pueden emplear de muy diferentes maneras y en muy buenos platos. El mercadillo parece ser que se vuelve a recuperar ya que el pasado sábado se reincorporaron de nuevo más puestos, por lo que su aspecto era inmemorable, con gran abundancia de público bullicioso y animado.

CARNES TERNERA

Solomillo, 1660. Bistecs, 1165. Entrecots, 1250.

Carne 2a., 660. 3a., 325.

CORDERO

huletas, 1340. Pierna, 1065. Brazo, 840. Falda y cuello, 300.

CERDO

Chuletas, 456. Lomo, 850. Panceta y costilleja, 280. Carne magra, 660. Pollo, 209. Conejo, 690. Tordos, 125/110.

PESCADO

Gambas, 2500/3000. Salmonetes, 700/800. Calamar, 1000/1200. Caramel, 400. Jurel, 200. Pez espada, 1500. Bacaladilla, 350. Morralla, 450. Pajeles, 800. Serranos, 750. Pescado de sopa, 600. Sardinas, 250. Mejillones, 135. Almejas, 450. Brujas, 600.

VERDURAS Y HORTALIZAS

Pimientos verdes, 110. Pimientos rojos, 125. Lechugas, 95/100. Escarolas, 100. Tomates, 35/70/75. Zanahorias, 50. Acelgas, 25. Judías verdes, 250/400. Ajos, 300. Cebollas, 40. Patatas, 45/50. Aceitunas, 200. Setas, 3000/2500. Espinacas, 45.

FRUTAS

Uvas, 95/100. Plátanos, 135. Peras, 90. Manzanas, 50/60. Naranjas, 180. Mandarinas, 185. Limones, 60/70. Aguacates, 350. Chirimoyas, 300/350. Castañas, 280. Almendras, 250.

CULTURA POPULAR

El pasado sábado la Agrupación de Aires Sollericas, y la de Nova Terra, se trasladaron hasta Palma para formar parte de la reunión ue fue convocada por la Asociación de Cultura Popular de Mallorca, con el fin de dar a conocer el resultado de la II Trobada de Cultura Popular que se celebró en la Plaza Mayor de Palma.

Antes de dar comienzo a la charla, fué pasado el "video" de la Trobada A continuación todos los grupos expusieron sus pros y sus contras sobre la realización de la Trobada.

Por otra parte Jaime Obrador, miembro de la Asociación, comunicó ya oficialmente de que la próxima trobada seria en el bonito marco del "Parc de la Mar", y al que quedaban invitados todos los grupos de Mallorca a participar en la III Trobada y posiblemente Menorca e Ibiza. Los grupos sollerics confirmaron su asistencia.

DETENIDOS POR LA POLICIA MUNICIPAL

Un joven de 18 años de

edad, J.L.G.A. vecino de Palma, fue detenido sobre las tres de la madrugada del pasado domingo, por la Policía Municipal de Sòller, como presunto autor de un robo en el interior de un vehículo aparcado.

Al parecer, el detenido fue sorprendido, en compañía de otros tres jóvenes, por el dueño del coche del que acababan de robar todas las pertenencias y una cartera con dinero.

Al ver el dueño, los jóvenes se dieron a la fuga, siendo avisada la Policía Municipal quien cercó una urbanización en la que estaban escondidos los fugados. Una vez localizados los jóvenes, tan sólo fue detenido el citado J.L.G.A. como presunto autor material del robo, siendo recuperados los objetos sustraídos.

El detenido fué puesto a disposición judicial.

HA FALLECIDO LA MADRE DEL PADRE BARCELO

Por la prensa palmesana nos enteramos del fallecimiento en Porreres y a la avanzada edad de 96 años de Da. Angela Roig Viuda de Sebastián Barceló.

La finada era la madre del Padre Bartolomé Barceló superior en la actualidad de la Congregación de Misioneros de los Sagrados Corazones de nuestra ciudad y antiguo profesor de su colegio. A este último y a los demás familiares enviamos nuestro sentido pésame.

LOS CONGRESISTAS DEL SECTOR TURISTICO VISITARAN SOLLER

El proximo martes día 30 la Asociación Hostelera de Sòller, junto con el Ayuntamiento, ofrecerán un almuerzo dentro de los actos organizados con motivo de la celebración en Palma de la Asamblea General de los Agentes de Viajes Alemanes, DRV.

El número de congresistas es de 1200, tratándose de un congreso de suma importancia para Mallorca por cuanto Alemania es el segundo mercado emisor, lo que supone que anualmente visiten la Isla un millón de turistas de esta nacionalidad.

El numeroso grupo de visitantes llegarán a Sòller, procedentes de Valldemossa.

HA MORT LA MONJA DE LA CARITAT SOR ANTONIA MATEU

FOU UNA DE LES FUNDADORES DE LA CASA DEL BARRI DE VALLECAS DE MADRID

Dimarts d'aquesta setmana, dia 23, moria en la Casa Convent de Fornalutx la germana de la caritat Sor Antonia Mateu-Mateu.

Com ho indiquen els seus llinatges, Sor Antonia era de la Vila de Bunyola on nasqué f. vuitanta-tres anys en el si d'una familia de fonses conviccions cristianes. Molt jova entrà en la Congregació Diocesana de Germanes de la Caritat. Passà per les cases de "El Terreno", Pollensa, Vallecas (Madrid) —on fou una de les fundadores— i Port de Sòller entre altres.

En 1971 vengué a la Casa de Fornalutx on dos anys despres compliria les seves nocces d'or amb la Congregació.

Sor Antonia ha deixat com a testimoni una vida de servei i d'entrega a l'Església, guardant fins al darrer alé, la fidelitat a les ensenyances de Sant Vicenç del Paul, del Pare Roig i de la Venerable de Sanselles.

Les seves exequies a l'església parroquial de Fornalutx foren una autèntica manifestació de condol de tota la nostra vall, on la difunta monja era coneguda pels seus llargs anys de residència i per les seves extenses relacions familiars. Entre els assistents notàrem a la Reverenda Mare Superiora General de la Congregació. Les parroquies de Sòller i de l'Horta estaven representades per Mossen Bartomeu Barceló i per Mossen Rafel Horrach i l'església del Convent pel Pare José Domezain M.S.S.CC.

La Superiora i comunitat fornalutxena de Germanes de la Caritat ens preguen l'assem public el seu agraïment a tantes mostres de solidaritat.

A elles i als familiars de Sor Antonia Mateu Mateu renovam la nostra condolència.— E.

JUAN VIVAS, JEFE DE LA POLICIA MUNICIPAL, HOMENAJEADO POR SUS 27 AÑOS AL SERVICIO DEL CUERPO

Esta noche en el Restaurante Medieval de "Son Termes", será homenajeado, el Jefe de la Policía Municipal sollerica, Juan Vivas, junto con otros Policías Municipales de Mallorca que llevan más de 25 años en el servicio. La Trobada está organizada por la Policía Municipal de Palma y se calcula que serán muchas las personas que se reunirán en esta cena de compañerismo, ya que serán muchos los amigos que se desplazaran hasta allá para estar junto a los homenajeados.

Como todos saben, son muchos los años que lleva prestando un servicio a la Ciudad, puesto que sería muy joven cuando entró a prestar sus servicios ya que son 27 los años que lleva en el Cuerpo, todo un record.



La próxima semana daremos más amplia información de la fiesta y recordaremos algunos de los pasajes más importantes de la vida d' este hombre.



ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DE

Srta. Juana Llaneras Croix y D. Bernardo Enrique Ramón Calafat

que fallecieron en accidente, a la edad de
16 y 21 años, el día 1 de Noviembre de 1973
En el 11 aniversario.

Sus apenados: padres, hermanos y demás familiares, al recordar a sus amistades tan dolorosa pérdida, les ruegan tengan presente en sus oraciones el alma de los finados y asistan a la misa que se dira en la Iglesia de los Sagrados Corazones a las 10 de la mañana del jueves día 1o de Noviembre, por lo que les quedaran muy agradecidos.



ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DE

D. Jaime Colom Calafat

(En Jaume Punta)
que falleció en Sòller, el día 22 de Octubre de 1984
A LA EDAD DE 64 AÑOS
habiendo recibido los Santos Sacramentos
y la Bendición Apostólica
E.P.D.

Sus apenados: Esposa, Catalina Calafell Muntaner; hijos, Catalina, Maria-Teresa y José Colom Calafell; hijos políticos, Sandro Sandonela, Miguel Martínez y Antonia Frontera; nietos, Oliver, Adrián, Víctor y Alberto, Verónica y Marta; hermana, Antonia Colom Calafat; hermanos políticos; ahijados; sobrinos primos y demás familia (presentes y ausentes) participan a sus amistades tan sensible pérdida les suplican tengan presente en sus oraciones. El alma del finado por lo cual les quedaran sumamente agradecidos.

Casa mortuoria: Ca'n Punta - Ses Set Cases.

LOS JOVENES DEL TALLER OCUPACIONAL ESTEL NOU VIAJARAN A BELGICA

Estos últimos días se nota una gran animación en el Taller Ocupacional Estel Nou, y con razón ya que los jóvenes están preparándose para emprender un viaje de 7 días hasta Bélgica. Por tal motivo entrevistamos a la Jefe de Taller, María Madrona, para que sea ella la que nos cuente algo de como se encuentra el Taller en estos momentos y que hay de ese viaje.

—¿Cuántas personas son las responsables de este centro?

—Son tres, una para cada sección: yo soy jefe de talleres, un pedagogo, y una maestra.

—¿Qué clase de trabajos realizan estos jóvenes?

—Trabajan también en diferentes sesiones, depende de su capacidad. Se trabaja la piel, la cerámica y toda la artesanía en general.

—¿Cuántas horas permanecen en el centro estos muchachos?

—Pues digamos que hacen jornada intensiva ya que entran a las 9 y salen a las 5 de la tarde.

—¿Por lo tanto deben hacer comida?

—Efectivamente, se hace comida quedando el noventa por ciento a comer por lo que el esfuerzo es mas grande.



En la foto los chicos del centro.

EXTRACTO DE LOS ACUERDOS ADOPTADOS POR LA COMISION MUNICIPAL PERMANENTE EL DIA 13/10/1984

— Se acuerda, por unanimidad, aprobar el Acta de la sesión anterior, ordinaria celebrada el día 4 de octubre actual.

— Se acuerda, por unanimidad, el enterado de distintas Comunicaciones Oficiales recibidas.

— Se acuerda, por unanimidad, conceder una ayuda económica a la Asociación Cultural "Estol de Tramuntana".

— Se acuerda, por unanimidad, conceder una ayuda económica a la Agrupación Folklórica "Aires Sollerics".

— Se acuerda, por unanimidad, se proceda al pintado de rayas amarillas prohibitivas de aparcar, frente al negocio de fotografía sito en la C/. Romaguera, no. 30-B.

— Se acuerda, por unanimidad, conceder el carnet de conductor urbano a D. Andrés-José Vivas Muñoz.

— Se acuerda, por

unanimidad, aprobar la propuesta de la Alcaldía-Presidencia, de crear una pinacoteca municipal con la adquisición de pintura de artistas sollerenses y con motivos de nuestro valle.

— Se acuerda, por unanimidad, aprobar Bajas y Altas al Padrón de la Tasa por el Servicio de Recogida Domiciliaria de Basuras del ejercicio 1.984.

— Se acuerda, por unanimidad, aprobar Bajas y Altas al Padrón General de Arbitrios del ejercicio de 1.984.

— Se acuerda, por unanimidad, aprobar el Listado de aguas y recibos relativos al servicio de suministro municipalizado de agua a domicilio, correspondientes al período julio/septiembre de 1984, y al sector no 3 del Puerto

Sóller, a 19 de octubre de 1.984

—¿Cobran estos muchachos por sus trabajos?

—Sí cobran, ya que ellos hacen unos trabajos y todos no son de aprendizaje sino que nos hacen encargos para fiestas, ferias, navidades y cosas así; entonces es natural que cobren. La comida es gratuita, así como las excursiones.

—¿Cómo se subvenciona el centro?

—Muy difícilmente, tenemos 300 socios que pagan 100 pesetas al mes, que son 30.000 pesetas. Recibimos unas subvenciones de tres entidades, pero desde luego no basta.

—¿Tenemos entendido que os pagan un viaje?

—Sí, para final de este mes primeros del otro, un viaje de 7 días a Bélgica, costado por la Compañía Spantax, el alojamiento lo tendremos en uno de los centros de aquel país, a unos kilómetros de Bruselas, ya que los muchachos de ese

centro se encontrarán en esas fechas en viaje por España, concretamente en Mallorca. Por lo tanto solo tendremos que pagar la comida, pero esperamos ayudas que creemos que serán positivas del Consell, y del Ayuntamiento. En el viaje nos acompañarán un miembro del Ayuntamiento con el fin de ver el funcionamiento de aquellos centros y poder mejorar el nuestro en las medidas posibles. También posiblemente nos acompañará la T.V. Balear, para filmar la estancia de los chicos y como viven allá.

—¿Cuántas personas vais?

—Seremos 23, cinco monitores y un médico. En cuanto al orden de trabajo de allá será el de visitar los diferentes centros, intentar aprender sus normas de trabajo y su funcionamiento.

—¿Antes de salir del centro realizamos una pequeña encuesta entre los muchachos para

comprobar su animación por el viaje y como se encuentran en el centro, coincidiendo todos en que les agrada mucho estar en él y se encuentran mejor que en su casa, que la comida es muy buena y se lo pasan muy bien, en cuanto al viaje están muy ilusionados con el ya que es la primera vez que realizarán un viaje tan largo y sobretodo a un sitio

que no conocen. En cuanto al trabajo dicen que les gusta mucho, que así no se aburren y ganan dinero para sus cosas.

Nos queda pues, desearles buen viaje y que se diviertan mucho.

A la vuelta les prometemos otra entrevista para que nos lo cuenten.

MARIA VAZQUEZ
Fotos: NOGUERA

JOYERIA ESTELA

Comunica a su distinguida clientela y al público en general, que este establecimiento permanecerá cerrado del 4 al 25 de Noviembre, ambos inclusive con motivo de las vacaciones anuales. (Gracias)

— LEA EL

SOLLER



CA'N SOLER, S.A.

MATERIALES CONSTRUCCION - TRANSPORTES

C/. De la mar, 193 - Telf 63 02 19 - Sóller.

Desde mi sillón de ruedas por Felicidad García



EXCURSION DE LOS ENFERMOS

El domingo día 14 con el fresco otoño de la mañana, salieron de excursión enfermos y los amigos de los mismos con la simpatía y buena disposición de siempre.

Como en otra ocasión, esta excursión fue costeada por un anónimo y guiada formidablemente de la mano de Toni Reia, el cual puso todo su cariño y amabilidad sirviendo a los asistentes en cada momento.

Se hizo la primera parada en la cima del coll, donde desayunamos en barra libre.

Hay que destacar el magnífico trabajo de los jóvenes ayudantes los cuales controlaron y vigilaron que los excursionistas estuviesen lo mejor posible atendiendo en sus necesidades. Después del desayuno, emprendieron ruta hacia Palmañola, Palma por el polígono, Son Ferriol, Casa Blanca, bodegas y confecciones de pieles Alorda donde pudieron degustar los licores y comprar algún que otro regalito. Siguieron ruta por

Algaida, Montauri, Villafranca y en el restaurante bar el cruce, se sirvió una buenísima comida pudiendo escoger el menú. Como en la otra excursión el ambiente era de franca camaradería. Los amigos de siempre se abrazaban y se contaban sus cosas, y todos muy animados después de comer siguieron rumbo hacia Manacor y Porto Cristo y ya en el término de Son Servera visitaron el safari. Se armó un gran jolgorio con los monos, que pedían comida por las ventanillas del autocar; había animales de bastantes especies todos muy raros y bonitos.

Después por el mismo trayecto llegaron a Palma pudiendo contemplar el parque del mar inaugurado recientemente por los Reyes de España. Se hizo otra parada en Valldemosa donde algunos comieron las famosas cocas típicas del lugar.

Los niños y mayores pasaron un día muy agradable y entrañable. Desde estas páginas y en nombre de todos los excursionistas se agradece al

señor anónimo su generosidad teniéndole presente en sus oraciones ya que un gracias no basta.

También agradecemos el magnífico servicio de Toni Reia y desde luego a ese grupo de jóvenes ayudantes, tan generosos que en todo momento estuvieron al pie del cañón. A todos un hasta siempre, y como nos decía el padre de unos niños, hay cosas que no se pueden pagar.

He aquí algunos rasgos poéticos para los que han hecho posible esta excursión maravillosa.

En el mar enfurecido
está el rayo, la tormenta
sus aguas rasgadas por el viento
canta la sirena
enamorada.

En la noche oscura y
tenebrosa
y el mar muy revuelto
aparece una nave
luminosa
consolando al marinero
eterno

manos del viejo cansadas
del trabajo duro y fiero
la lluvia consuela el alba
y las manos de aquel viejo

Te bendigo mano santa
te bendigo alondra blanca
te bendigo flor rosada
te bendigo sol de plata

En el mar enfurecido
está el rayo, la tormenta
y en sus aguas rasgadas
por el viento
está el pétalo de rosa
perfumada.

La Tercera Edad celebra "Ses Verges"

La Asociación de la Tercera Edad de esta ciudad, junto con las monjas de la Caridad de L'Horta, llevaron a cabo una trobada, de compañerismo para celebrar todos juntos la festividad de les "Verges". Fue una Trobada simpática y amena donde como era de esperar no faltó la famosa banyolada, elaborada por Maria Seguí, esposa del Presidente, y por Lolín Roig y Sa Madona de ca C6. San Juan. Tampoco faltó el vino dulce tradicional en esta fiesta las galletas y dulces servidos por las hermanas junto con su Superiora Sor Teresa.

Tras saborear los buñuelos, Juan Seguí, daría las gracias a las hermanas, con las sencillas palabras de "que la justicia y la paz florezca, que nuestras formas de relación, el diálogo y el servicio sean una realidad y que el amor sea nuestra manera de vivir". También el presidente agradeció a todos su presencia, y a la amabilidad que las Hermanas tuvieron con todos.

Acto seguido algunos componentes del grupo hicieron dotes de buenos artistas, recitando, cantando y haciendo unos bonitos monólogos, con una simpática gracia desenfadada, prometiendo que muy pronto darían comienzo a la interpretación de una comedia.



Momento de la fiesta de la Tercera Edad.

La Madre Superiora Sor Teresa, agradeció en nombre de toda la Comunidad, su agradecimiento por haberles hecho pasar una tarde tan agradable.

Acto seguido, cantaron todos juntos "Juntant les mans" y dieron punto final con la no menos famosa canción de les "Verges".

que muchas jovencitas, de aquellos tiempos pasados todavía recordarán. Nosotros por nuestra parte elogiamos este gran entusiasmo de estas personas que día tras día luchan, poniendo ese entusiasmo de juventud.

MARIA VAZQUEZ
Fotos: NOGUERA

ALMACENES COMPANY

BORNE Y GERONIMO ESTADES N° 3 - (Frente Banca March)

VIDEOS PORTATILES.
VIDEOS CON BATERIAS.
VIDEOS MANDO DISTANCIA.
VIDEOS BETA.
VIDEOS VHS.
VIDEOS CLUB.
VIDEOS AL MEJOR PRECIO.
VIDEOS - VIDEOS - VIDEOS
LOS TENEMOS TODOS

PELICULAS TERROR
PELICULAS SUSPENSE
PELICULAS HUMOR
SUPERPRODUCCIONES
LARGOMETRAJE
PELICULAS INFANTILES
PELICULAS MULTINACIONALES
PELICULAS MAXIMA CALIDAD
PELICULAS - PELICULAS - PELICULAS
TENEMOS LA MEJOR CARTELERA

ORDENADORES
ZX SPECTRUM
VIC 20
COMODORE 64
HIT BIT SONY
ORIC - ATMOS
ATARI

MESAS FORMICA
MESAS MADERA
SILLAS FORMICA
SILLAS MADERA
TABURETES BAÑO
ESCALERAS ALUMINIO
ESCALERAS METALICAS
TABURETES ESCALERA
MESAS PLANCHAR
PLANCHAS VAPOR
PLANCHAS AUTOMATICAS
MESAS TELEVISION
MUEBLES HIFI
TODO AL MEJOR PRECIO

VAJILLAS PORCELANA
VAJILLAS LOZA
VAJILLAS ARCOPAL
VAJILLAS DURALEX
VAJILLAS ARMONIA
VAJILLAS 6 PERSONAS.
JUEGOS CAFE
JUEGOS DESAYUNO
JUEGOS MARISCO
JUEGOS LICOR
JUEGOS WHISKY
JUEGOS AGUA
JUEGOS CUBIERTOS
JUEGOS CRISTAL

PICADORA MOULINEX
PICADORA TAURUS
MULTI ROBOT
EXPRIMIDOR ELECTRICO
EXPRIMIDOR AUTOMATICO
VARILLAS BATIDORAS
LICUADORAS
BALANZAS COCINA
BALANZAS BAÑO
CORTA FIAMBRE
CAFETERAS ALUMINIO
CAFETERAS TERMO
CAFETERAS ELECTRICAS
YOGURTERAS GRANDES
YOGURTERAS PEQUEÑAS

SANYO
SERVICIO OFICIAL
TELF. 28.15.12
EL MEJOR SERVICIO
ALMACENES COMPANY - BORNE Y
GMO. ESTADES No. 3
(Frente Banca March.)

ESTUFAS INFRARROJOS
ESTUFAS CATALITICAS
ESTUFAS ELECTRICAS
CONVECTORES
BRASEROS
ALMOHADILLAS
MANTAS ELECTRICAS
CALIENTA CAMAS
BOLSAS AGUA CALIENTE
ESTUFAS - ESTUFAS
ESTUFAS AL MEJOR PRECIO

PLANTA SOTANO
OPORTUNIDADES
PLASTICOS
HULES
MACETAS
ALUMINIO
ARTICULOS LIMPIEZA
CUBIERTOS
TODO ARTICULO
DE MENAJE

Església en camí

JOC D'ESCACS

DIUMENGE XXX (MATEU 22,34-40)

Era de la generació del poeta: "Heu viscut per salvar-vos els mots, per a tornar-vos el nom de cada cosa". Perquè hi ha lladres de mots: els qui roben el bon nom de cada cosa. Avui ja no hi ha confusió de paraules, perquè funcionam a base de sigles. Vull dir que la comunicació es fa "informatització". Els jueus de Jesús havien fet una greu confusió: Déu tenia el nom de Llei i la Llei era la Paraula de Déu: sis cents tretze manaments: tres cents seixanta-cinc de negatius, i dos cents quaranta-vuit de positius. A nosaltres és la Llei la que ens confon d'ençà de Jesucrist. Els d'abans de Jesucrist s'hi jugaven la casuística. Els de després del condemnat per la Llei, amb la Llei ens hi jugam la vida!

Era de la Generació del poeta. Jesús al lloc de les sis cents tretze lleis hi va posar sis cents tretze pare-nostres. Com aquells capellans vells que quan ja no podien endevinar les antífores del Breviari, encetaven com alternativa una lletania de pare-nostres. Havien entès el Breviari i el Pare-nostre. Jesús havia entès la Llei i la seva alternativa: Déu Pare. Pare-nostre...

El lletrat de l'Evangeli no sabia resar el pare-nostre. No era de la generació dels poetes, només sabia fer lleis i amb les lleis fins i tot silogismes... Barbara, celarent... malabarismes de lleis, sense entendre el nervi de la Llei: "Estimaràs el Senyor perquè és el teu Déu i estimaràs els altres com si fossin tu mateix". Jesús que no sabia fer silogismes va deixar de jugar a escacs amb el sagrat nom de Déu. Pel lletrat d'avui, creure era un

joc d'escacs amb el contingut del Sinai. La veure quin és el llei que mata el Rei de la partida. Escacs. Per a Jesús creure no és qüestió d'escacs, de Llei, sinó de tendresa. Ha mort el rei de la partida. Escacs. I Déu no és un home de colzes, sinó una cor de padri. I la Fe no és un escacs, sinó una rondalla d'hivern. I el creient no és un sapientíssim definidor de "Summes" teològiques, sinó el nét al jaç acollidor del padri. L'Església, Església nostra, és una figanya de foc encès mai el fred d'una llei rigorosa. Església de la generació dels poetes.

Es de la generació dels poetes, l'Església, com el padri que encara fa gloses, malgrat el món no el deixi entrar en concurs. Església dels glossats del padri que guarda al cor la seva memòria, ets la mànegua més ampla que existeix. Anti-llai glosadora. Mai et podrà entendre el lletrat de l'Evangeli que anant per llana va perdre bou i esquella!

"Gràcies, Pare, perquè heu revelat als senzills i als pobres el Misteri del Regne". Perquè la Llei només s'entén amb el verb "estimaràs". Agustí ho dirà amb una frase: "Estima i fes el que vulguis".

Un voler que el llibrer de l'Exode avui resumeix: "No maltractar al marginat, ni fer el mal als qui han vingut al país cercant feina. No aprofitar-se dels pobres. No anguniar amb interessos feixues". (Exode 22,21-27). Al món dels interessos hem perdut el glossat. Hem perdut el Padri.

RAFAEL HORRACH
I LLABRES

En el programa de les festes de la Mercè se inaugurà amb un discurs de l'Alcalde Pascual Maragall y la presència com portavoz del jurado de Hernández Pijoan (Premio Nacional de Pintura), en el marco medieval de las Reales Atarazanas, la V Bienal de Barcelona de Joven Pintura Contemporánea, organizada por la Obra Social de la Caja de Barcelona.

Se presentaron a la convocatoria mil ciento cincuenta y tres pinturas, quedando veintidos finalistas y ciento setenta y cuatro cuadros seleccionados; el primer premio fue para Adolfo Genovart, el segundo concedido a una interesante pintura sobre papel de Miguel Rasero, un equilibrado bodegón con reminiscencias de Morandi y Zurbarán, de fino colorido; se dieron, además, tres accesits. La exposición estuvo abierta al público del 20 de Septiembre al 10 de Octubre.

Pese a la selección, había un exceso de obras (casi doscientas), lo que producía en el espectador un cierto cansancio y una sensación de masificación que debe evitar cualquier muestra artística. Aparte de un número lo suficientemente importante (la mitad, más o menos) de pinturas de rigor, el resto daba una nota de bisoñez notoria de contenido y oficio que evidentemente perjudicaba el nivel medio cualitativo de la V Bienal. Se atendió el criterio del jurado a la valoración de la novedad por la novedad, un criterio algo paternalista, y casi toda la exposición estaba centrada en el Neoexpresionismo-Transvanguardia, con algo de Abstracción informalista y muy poca obra figurativa que no fuera en el sentido primario-emblemático de los nuevos expresionismos.

Paradójicamente la V Bienal daba una impresión de uniformidad preocupante, resultado sin duda del mimetismo que existe en otras manifestaciones comunicativas y cuyo

V Bienal de Barcelona

criterio ha llegado a las artes plásticas alcanzadas por el alto grado de banalización, típico de la postmodernidad y que sustituye el rigor estético de las vanguardias históricas (criterio, por lo demás, semejante a otras épocas tardías, como el Helenismo).

La representación de Mallorca en esta Bienal de Pintura Joven fue de siete pintores:

PATXI ECHEVERRÍA
RAFAEL FORTEZA
J. CARLOS REGO
HORACIO SAPERE
TOFOL SASTRE
JUAN SASTRE
MATEO BAUZA

Horacio Saperé, que ha expuesto esta última temporada en la galería de vanguardia "Joan Ouer", y en Valldemosa encuadrado junto al Festival Chopin, que pinta actualmente un Neoexpresionismo algo mimético, abandonando su camino basado en la Abstracción Americana (recuerdo sus dos magníficos plafones expuestos tres años atrás en el Palau Sollerie).

Patxi Echeverría, un pintor novel que ganó la beca-ayuda de los Premios Ciudad de Palma en la edición del año 81 y que ha expuesto con otros tres pintores en la minoritaria y críptica galería "4 Cats" de Palma, mostrando un tachismo gestual a la manera de Hartung o Mathieu y que presenta en la V Bienal una obra, prácticamente sin estructura compositiva, muy catártica, con pathos dramático. Rafael Forteza, el pintor arquitecto que ganó la última edición de los Premios Ciudad de Palma, edición polémica por la hegemonía aplastante de la Transvanguardia.

Completan la lista J. Carlos Rego, este cronista, Joan Sastre y Tòfol Sastre, pintor del centro de la Isla.

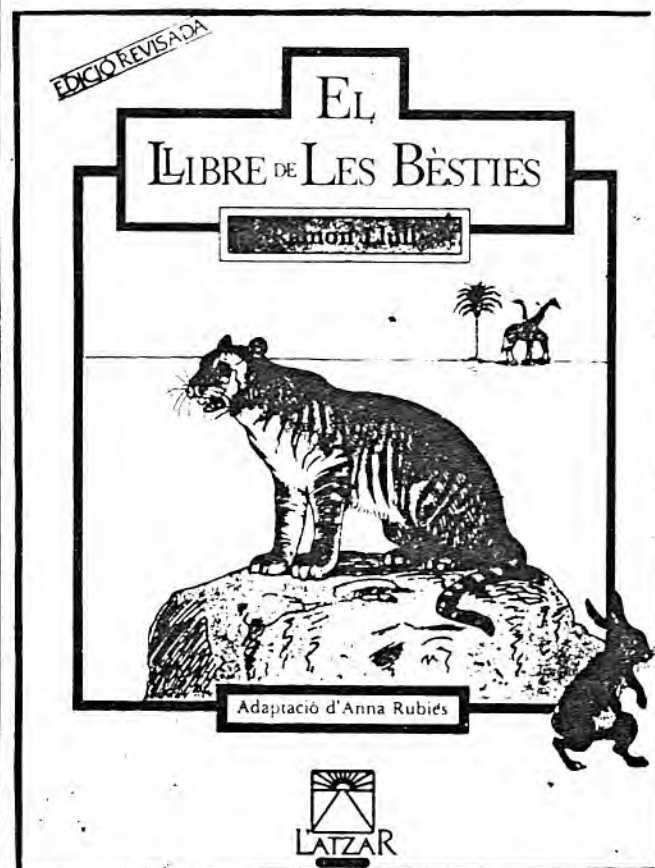
Como epílogo una reflexión mínima sobre la joven pintura de Mallorca. Me pregunto por el peculiar acento lumínico, cromático de la Isla, por el etnocentrismo de que habla B. Porcell: ¿No es inquietante que pinte

prácticamente lo mismo un catalán residente en Nueva York, un berlinés y un mallorquín? ¿No se debería volver a aprender a mirar? Un artista sollerich me dijo

que "era tiempo de encerrarse en el estudio a tirar la llave". Quizá sí, sólo el tiempo tiene la respuesta.

M. Bauzá
Barcelona, Octubre 84

Llibres



EL LLIBRE DE LES BÈSTIES de RAMON LLULL.— Els autors clàssics de qualsevol llengua no són en moltes ocasions assequibles als joves lectors d'avui perquè la llengua ja s'ha transformat i es fa difícil entendre-la bé i passar-hi gust. "El llibre de les bèsties" de Ramon Llull és una adaptació per a infants de 8 a 14 anys que ha fet Edicions l'Atzar perquè ha cregut que una de les primeres grans figures de la literatura catalana de l'Edat Mitja fou el mallorquí universal: Ramon Llull. "El llibre de les bèsties" és una part del "Llibre de les Meravelles" i és el més adequat pels nostres infants puix són contes curts amb animals com a protagonistes i que juguen el paper d'homes, amb les seves virtuts i vicis que poden traslladar-se fins avui. M'imagin aquest llibre en mans del pare o mare que vol mostrar una de les arrels més mallorquines que tenim. Ramon Llull, a vora s'escalfava a les solivars, n'hi llegeix passatges.— J.A.S.

LEA EL

SOLLER

ca'n oliver

CARRER LLUNA, 25

CURSOS DE CATALA PER ADULTS
EL CENTRE ESTATAL E.C.C.A. INICIARA
DIA 12 DE NOVEMBRE ELS CURSOS:
CATALA ELEMENTAL
CATALA MITJA
CATALA SUPERIOR (LITERATURA I HISTORIA)

Informació i Matrícula

Els dilluns, dimarts, dijous i divendres

de 20 a 21 hrs. a L'ESCOLA SANTA TERESA

CENTRO DE TERAPEUTICA FISICA

(Dr. COLOM) SAN JAIME, 7 - TEL: 63 24 18

MICROONDAS - ARTRITIS, ARTROSIS
REHABILITACION

LASER HE-NE - ARTRITIS, ARTROSIS
ULCERAS DE PIERNAS
HERIDAS - CICATRICES
FRACTURAS

AURICULOTERAPIA

BINIARAIX, SIN AGUA CORRIENTE Y CON DEFICIENTE ALCANTARILLADO



(Viene de portada)

progresivamente la red de acequias, tanto en la aldea como en la huerta".

SEIS FUENTES EN BINIARAIX

El estudio prosigue haciendo relación de las fuentes de la villa, describiendo su estado y sus caudales:

"1) Font de la Mare de Deu. Situada cerca de Biniaraix, junto al Torrente de Fornalutx. Parece que, al menos actualmente, no tiene garantías de potabilidad, por causas desconocidas, pero probablemente relacionadas con la relativa contaminación de dicho torrente. Hasta ahora parece que, sin embargo, solo se suministra para riego. Entubada desde la fuente, pasa por parte del núcleo urbano. Fuente cerrada con llave. Propiedad de la Iglesia por donación, parece administrada directamente por el capellán de Biniaraix y alquilada mediante subastas anuales".

"2) Font de Cas Patró Lau. Situada en el Barranc, mana de un pozo en el mismo lecho del torrente, más abajo de las fuentes de Sa Senyora y Nova. Suministra agua para riego principalmente, pero es posible que abastezca para uso doméstico algunas casas de la Huerta de Biniaraix. Entubada desde la fuente, para por parte del núcleo urbano. Tiene azequero".

"3) Font de Sa Senyora. Situada junto al torrente del Barranc, entre la Font Nova y la Font de Cas Patró Lau, suministra agua para riego, principalmente. Está entubada desde la fuente hasta el estanque, situado al principio del camino del Barranc, dentro de la finca Cas Don y desde aquel por bajo las calles de parte del núcleo urbano. La cueva de la fuente no está cerrada. Tiene azequero".

"4) Font Nova. Situada junto al torrente del Barranc, más arriba que la de Sa Senyora. Suministra agua tanto para uso doméstico como para riego. Entubada desde la fuente y en la red bajo las calles del núcleo urbano. Esta red urbana y semiurbana se ha ido construyendo y añadiendo, improvisadamente, a medida de las

necesidades y de las sucesivas compras por parte de usuarios domésticos o de regantes. No tiene azequero: cada copropietario se cuida de girar el agua una vez efectuado el suministro al que tiene derecho. La fuente está cerrada con llave. La canalización o entubado parece que es de hace unos cinco o seis años.

"5) Font des Verger. Situada en la parte alta del Barranc es la que proviene de más arriba. Está entubada, desde hace unos cinco a seis años. No tiene azequero. La fuente está cerrada con llave. Suministra tanto para riego como para uso doméstico, indistintamente, como la anterior, por una red que también pasa bajo las calles del núcleo urbano. Como se ha dicho, parece que se mezcla en algunos lugares con la red de la Font Nova".

"6) Fuente Pública. Situada dentro de una propiedad particular, mana en un pozo cubierto y con una entrada a través de una mina, algo más arriba de la aldea de Biniaraix. Es propiedad del Ayuntamiento de Sòller. Suministra, por una red de tuberías de hierro, 4 grifos de uso público situados en los antiguos lavaderos y en las calles. Esta fuente, la única del lugar que es pública, es sin embargo la de menor caudal, abasteciendo solo cuatro grifos y eso con ciertos déficits estivales. Estos cuatro grifos son aún el único suministro posible de agua doméstica para, aproximadamente, una cuarta parte de las casas del lugar que no han podido adquirir el derecho a agua de las fuentes privadas antes citadas.

El primer capítulo dedicado a agua canalizada acaba con unas conclusiones: "La Font Nova i Font des Verger són las dos que con toda seguridad suministran agua para uso doméstico, solo teóricamente limpia y potable, a tres cuartas partes de las viviendas del núcleo urbano y otras dispersas en la huerta. La fuente pública suministra agua a la restante cuarta parte aproximada de viviendas. El caudal de la fuente pública es insuficiente para un suministro general y parece, incluso, insuficiente en

verano. La Font des Verger y la Font Nova tienen, sin embargo, un caudal sobrante, tanto para riego como para uso doméstico, durante los doce meses del año. La Font Nova lo tiene sobrante para riego y uso doméstico durante unos nueve meses del año (a exclusión pues del verano), esta fuente vierte durante nueve meses un caudal más que sobrante al torrente.

LACANTARILLADO RAJADO Y AGRIETADO

"Todo o casi todo el alcantarillado está construido a la antigua manera: secciones cuadrangulares relativamente pequeñas, lajas de marés (arenisca) o de piedra, tomadas con cementos naturales (no impermeables), asentamientos directamente sobre la tierra y a escasa profundidad. Esta técnica constructiva especifica el hecho de que el subsuelo de Biniaraix es básicamente arcilloso y la poca profundidad a la que generalmente se encuentra permiten sospechar un altísimo índice de probabilidades de que este alcantarillado se encuentre en muchos lugares, rajado y agrietado. Este factor, que un día se podrá seguramente demostrar, es sin embargo deducible técnicamente desde ahora".

A este primer párrafo de la segunda parte del Informe de la Asociación de Veïnats de Biniaraix, le siguen otros dos que presentan el problema: "Esta red de alcantarillado se entrecruza con excesiva frecuencia y se acerca, en algunos casos sensiblemente a la misma profundidad, a las redes particulares de suministro de agua doméstica".

"No todas las viviendas evacuan las aguas sucias o fecales al alcantarillado general de la calle: algunas viviendas mantienen aun total o parcialmente el antiguo sistema de pozos negros domésticos. La topografía relativamente accidentada del lugar, determina que pozos negros aún en uso o abandonados recientemente, puedan estar a distancias incompatibles e ilegales y/o a más altura de cota incluso que cisternas para las aguas pluviales de consumo doméstico".

Este informe acaba con unas conclusiones-resumen de lo anteriormente dicho y recomienda la continua vigilancia de la potabilidad del agua. Por nuestra parte debemos añadir que entre componentes del vecindario, Asociación y Ayuntamiento, se contemplan dos ideas para el agua corriente: subirla desde la Urbanización de Can Rullán (Racó d'En Vives-Alqueria des Comte) o aprovechar los caudales sobrantes de las fuentes de Biniaraix. De momento el Ayuntamiento tiene pedida una subvención a la Comunitat Autònoma para que cubra el cincuenta por ciento de los costes en la redacción de un proyecto.

FOTOS: NOGUERA

PER DAVALL SA PLAÇA DE BINIARAIX

(Jaume Albertí) En altres ocasions es Setmanari s'ha aficat dins qualque fosca de la Vall. Anàrem, ja fa un temps, a Sa Cova dels Estudiants, i, en altra ocasió, mos aficàrem davall es torrent que travessa Sa Plaça de Sòller. Aquesta vegada, per ventura, s'expedició ha estat més insòlita: hem caminat per davall es carrers i Plaça de Biniaraix, tament com a cucs, i això hem vist.

VOLIEM TOCAR SES ARRELS DE S'ARBRE I ENTRAREM PER UNA ESCALFA PANXES

"Per fat i fat, que la mia mare m'ha comenat que lo que haré escriure sigui veritat". Són les cinc

des capvespre. Una vintena de joves del Club s'ha de la vila, mascles i femelles, preparen cordes a Sa Plaça, vora s'arbre. Es generació que no ha mai sa fosca negra de vall Biniaraix. Al mirren es majestuós plancomenten si serà ver que poden tocar ses arrels s'arbre. Quen En Llorenç Fuster, s'home granat s'expedició, avui Preside de s'Associació de Veïnats

arriba amb sos fils de Portinella i ses bombetes, ningu s'ho creu i a tothom li vessen ses ganes. Partim cap a s'entrada, que no direm on se troba: Només que es tracta de lo més insòlit que vos podeu imaginar. Entren a una casa de Biniaraix, l'amo mos reb molt amablement i mos acompanya fins a s'escalfapaxes. En terra, en es trispol de sa sala, hi ha una comporta; l'obri, es ferma

sa corda i es primer de noltros. En Miquel, s'hi tira. Es com qui barça a sa cava des vins, però només hi trobarem aigua amb calç. Una darrera s'altre mos hi aficam, asseguts, perquè es corredor és baix i estret. Mentre, alguns veïnats mos esperaran vora s'escalfapaxes, mirant sa televisió, pensant que es seus fillons tresquen ja per davall s'enrajolat. No me negareu que entrada més estranya no n'hi ha! Entrar per un alcalfapaxes i córrer per davall s'enrajolat! Però torna'm amb sos qui són dins, que jo també hi era.

Després d'uns pocs metres s'arriba a un pou natural, ja amb degotissos, d'uns 6 metres d'altària. Es obligat amollar-se amb una corda. "Tots es sants ajuden" per a davallar i quasi no empran ses piles perquè es fet de tenir damunt noltros una casa fa que hàgim pogut enxufar unes bombetes, amb més d'un centenar de metres de fil. Sa Cova queda totalment il·luminada i feim una visita de senyors; vaja! que només falta posar-nos s'estora des cerimonials!"

A pocs redols se pot anar ben dret i sos sales que anam trobant no son massa



grosses. Hi ha raconades de degotissos verjos i altres que demostren es perill d'uns estrats argilosos que amb es temps cauen peces des sotil. S'arriba a un punt, quan anam en direcció a s'arbre de sa Plaça, que es sotil baixa tant que no

més se pot passar per a una enoletta, arrosegant-se com es dragons. Així ho fa en Vicenç i altres, però no continuen massa.

De tornada visitam una altra galeria, és sa que te s'habitació i sa columna més grosses. Es veu que quan



són temporades de pluja hi ha aigua embassada. Trobam uns degotissos amb uns regalims negres i com qui ningu sap res de res, com jo mateix, ses elucubraciones són grosses. Filtracions de llocs comuns o oliades d'antigues tafones? Són moments que es qui diu sa mes grossa guanya, i com qui ses coves no són massa grans, s'olor de suor es fa ja sentir i s'opcional és posar-se vora qualque al·lota perfumada.

Per a sortir s'ha de tornar pujar, amb sa corda, es pou de sis metres, i aquí valen braons; i es qui no en té no li queda més remei que desaxiurar s'oblidat Angel de la Guardia particular. Clar!, tornam sortir per allà on hem entrat, per sa sala de s'escalfapaxes que no direm on és ni de qui és. Ses mamàs deixen de mirar sa pel·lícula.

I qui no ho cregui que hi posi un floet, perquè ses fotos d'En Vicenç Pérez i en Llorenç Fuster no sormentida.

Gràcies, Pere Gil...

De mercès n'envii deu mil per tan gentil benveguda. Quina glosa tan aguda m'has enflocat, Pere-Gil!

D'es cor ja me sent molt bé amb sos pòls ben regular Per mi es vol fer perdonar sa gran por que ell me va fer!

Jo li estic ben agraït, almanco me va avisar i permes de contestar, sa teva glosa, amic!

Es meu metge m'ha privat de fer molt llarg amb sa sal, de fumar com un p... al i jo he deixat es tabac.

Malgrat això, es meu doctor es homo no i "comprensiu" quan, somrient, de diu: "Par fer 'cantar sa p... diu' a sa vorera d'un riu, lamet, amb lo que teniu. ... No hi veig contra indicació!"

Sòller, setembre de 1984. XICU

INFORME SOBRE EL PROBLEMA DE LA DROGA

Repeticions de "Perla" i "Cuevas"

— De este 75 por 100 un 25 por 100 lo consume con cierta asiduidad un 15 por 100 lo realiza asiduamente.

B) MENORCA

Se estima entre 100 y 110 el número de heroinómanos existentes en la isla, habiéndose detectado dos núcleos mayor consumo:

1) Ciudadela.

2) Mahón-Villarcadillo.

Siendo el núcleo de Ciudadela donde se encuentran el mayor número de heroinómanos autóctonos, al contrario de lo que ocurre en el segundo núcleo formado en su mayor parte por transeúntes. Estas cifras se incrementan bastante en los meses de verano.

C) MALLORCA

La cifra de heroinómanos que puede establecerse está en torno a los 2.000, fluctuando esta cifra dependiendo de la población flotante.

La edad de comienzo de la adicción se establece entre los 15 y 20 años, a la moda en los 18. La edad de mayor afectación es de los 20 a los 30 años.

Para el resto de la clasificación hemos utilizado el trabajo realizado por el Centro de Prevención e Información del abuso de drogas de Palma de Mallorca.

Se refiere a población local de 13 a 18 años.

Con relación al alcohol:

Existe un consumo bastante alto como media se establece un consumo de 8'63 l. de alcohol puro año/alumno. Esta cifra equivale a un consumo de casi 72 l. de vino de 12 pas al año, o a 172 litros de cerveza.

La edad de inicio de consumo está en los 10 años.

En relación al tabaco:

El 33 por 100 no fuma.

El 26 por 100 fuma habitualmente.

La media de los fumadores se acerca a la media cajetilla diaria.

La media del primer consumo está en los 14 años.

Con relación a los fármacos hay que destacar que casi un 15 por 100 de una muestra de 3.690 ha probado estimulantes.

En relación al cannabis:

Alrededor de un 10 por 100 son consumidores habituales.

Es de un 29 por 100 los que han experimentado por lo menos una vez la droga.

El inicio del primer consumo está en los 15 años.

En relación a los opiáceos: El porcentaje de los que han experimentado es el 1'5 por 100 de la muestra. Lo que equivale a que son 55 adolescentes de los 1.490 han experimentado con la heroína.

La edad de inicio de los experimentadores está en los 15 años.

En relación a la cocaína:

El porcentaje de experimentadores es más elevado situándose en torno al 1'5 por 100 de los 3.690 los que han probado alguna vez la droga.

UN PROYECTO

Como primera medida a tomar, la Consellería de Sanidad del Gobierno Autónomo, ha comenzado las negociaciones para el establecimiento en Mallorca de una Granja de Rehabilitación de Toxicómanos, con la colaboración de la Asociación del Patriarca (Valencia). Esta Granja permitirá el comienzo de una rehabilitación de alrededor de 40 toxicómanos.

Posteriormente se ve la conveniencia de la creación de un "Centro de Prevención y Orientación de toxicómanos" que actuará como órgano de recepción, tanto para familiares de toxicómanos como a los propios toxicómanos.

UNOS DATOS

Se ha realizado un estudio para la cuantificación orientativa de la problemática de las toxicomanías en la Comunidad Autónoma, utilizando para ellos métodos indirectos, obteniendo los resultados siguientes:

A) IBIZA-FORMENTERA

De los datos obtenidos en Ibiza-Formentera, en relación al consumo de drogas ilegales, el resultado es el siguiente:

— Está en torno a los 950 el número de adictos a la heroína.

— En relación al consumo de cannabis entre la población escolar de más de 16 años el resultado es el siguiente:

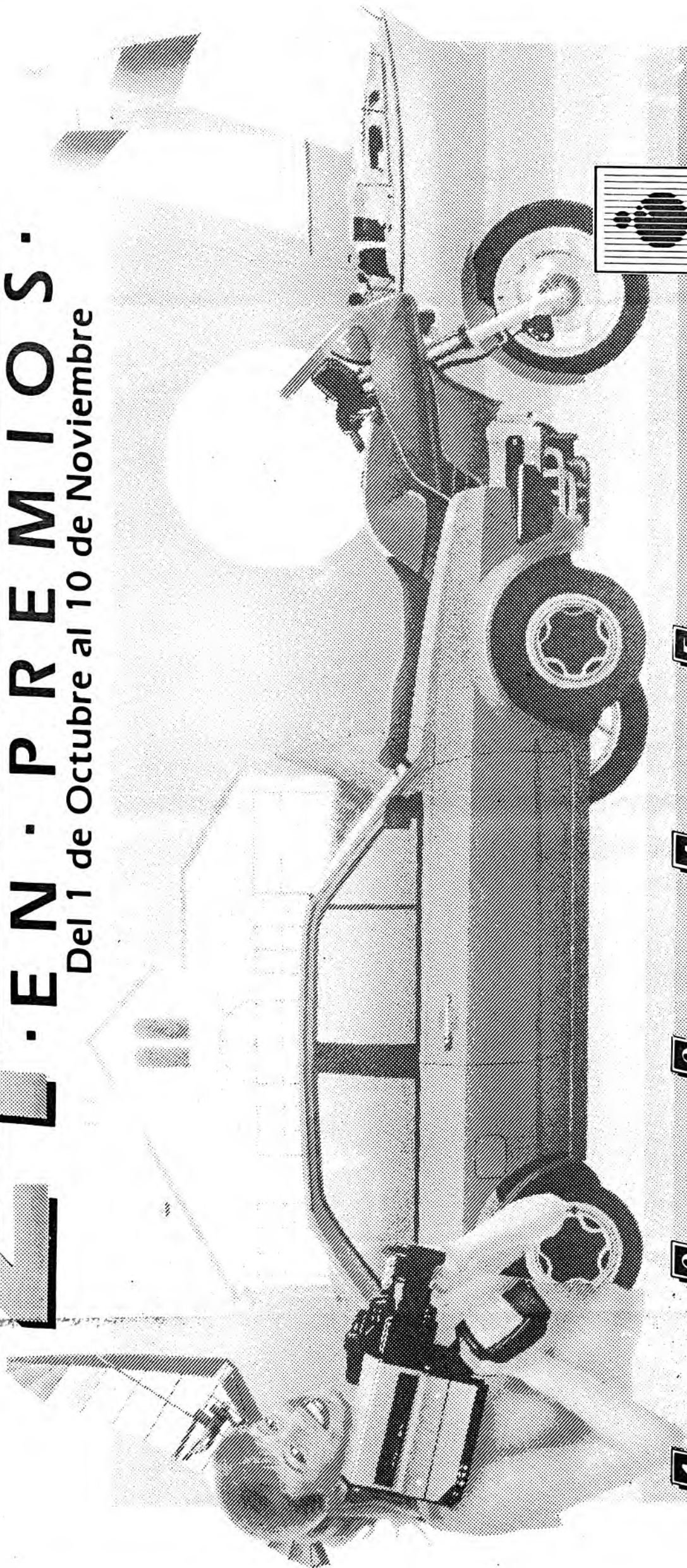
— Un 75 por 100 de los alumnos habían experimentado o tenido contacto alguna vez con la droga.

S O R T E A M O S

24 MILLONES

· E N · P R E M I O S ·

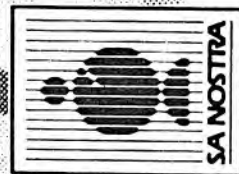
Del 1 de Octubre al 10 de Noviembre



- 1** PREMIO DE 4.000.000 PTAS. 1.000.000 PTAS. 500.000 PTAS. 250.000 PTAS. 100.000 PTAS.
- 2** PREMIOS DE 1.000.000 PTAS. 500.000 PTAS. 250.000 PTAS. 100.000 PTAS.
- 3** PREMIOS DE 500.000 PTAS. 250.000 PTAS. 100.000 PTAS.
- 4** PREMIOS DE 250.000 PTAS. 100.000 PTAS.
- 5** PREMIOS DE 100.000 PTAS.

SORTEO POR OFICINA
1 PREMIO DE 100.000 PTAS.
1 PREMIO DE 40.000 PTAS.

Retire sus boletos al hacer su imposición en cualquiera de nuestras oficinas



CAJA DE BALEARES
"SA NOSTRA"

PUNT
DE
VISTA

per Toni Oliver



La tercera desfeta en quatre desplaçaments ha promogut les primeres crítiques cap a l'equip i en concret al preparador Pere Gost. Lo que és cert és que hi ha un clar desequilibri entre la potencialitat a casa (23 gols en 4 partits) i la impotència a fora (només 3

gols marcats en 4 actuacions). Diumenge a Peguera el partit estava practicamente guanyat (0-1 al descans), però al final els sollerics mossegaren la pols d'una derrota increïble, enfront d'un rival que tan sols va rematar dues vegades a porta: dos gols. El

Santanyí, extraordinari, guanyà dins Campos, i ja té 4 positius més que el Sòller. Es ben clar que l'objectiu de l'equip de la Vall és, de moment, el segon lloc, posició que amb un simple empat dins Peguera, ja tendria a la butxaca. Ara, tres partits en vuit dies, que poden deixar moltes coses clares.

GOST: "NO
TENIM UN
SUPER-EQUIP"

Les primeres crítiques per el tècnic varen sortir arrel de diumenge passat, amb una desfeta d'aquestes que no te les creus fins que fa una bona estona que ha acabat el partit.

— Pere, ja fora no hauríem de sortir a guanyar, a imposarnos des de un principi, a tombar al rival als primers assalts?

— Poc a poc. Els qui pensen que tenim un superequip, van ben errats de comptes. Enguany hem fixat tres jugadors, però n'hem donat de baixa sis. No és lo mateix una Primera Regional que una Preferent. Enguany tenim un grupet de 10 o 12 equips molt nivellats, i hi haurà estrides, i fortes, per entrar a la Lliga d'Ascens. Jo demanaria a la gent que, per favor, pensin que davant el Sòller hi ha sempre un rival de bon de ver, i moltes vegades fort. No podem comptar just amb notros per guanyar un partit.

— Què me dius del Recreatiu Victòria, que ens visita demà?

— Molt perillós. L'he vist un grapat de partits, és l'únic que juga a caseva els dematins, i puc dir que té una mitja i una delantera prou perilloses. En punta té, per la dreta, a Valero Ripoll, que està entre els màxims golejadors de la categoria. El devanter centre, Toni Martín, és un "tanque", que mai s'arrufa, i crea sempre problemes: recordem que l'any passat, en el partit de cloenda amb el Rafal, mos aficà els dos golets, i ell, juntament amb Toledo, mos duguèren per el camí de la amargura. Per l'esquerra, juga En Montegudo, un extrem-extrem, que l'hauré de vigilar fort. Una mica retrasat, com a mitja punta, tenim a Triviño, que l'any passat fou màxim golejador destacat de Preferent, i que té una paperina d'esquerra que fa molt de mal. A la porteria ténen al veterà i excel·lent Capellà, i a la defensa homos coneguts: Galmés, Sánchez, Vives, etc. Hauré de jugar a totes per guanyar-li.

— I dijous, dins Esporles, mos espavilarem d'una vegada?

Completant l'informació del partit Esporles-Sòller de dijous, i encara que no hi ha gui informació radiofònica el capvespre, els seguidors habituals de R. Popular, tendran crònica dins del programa nocturn de 8.05 a 8.30 de l'horabaixa a ona mitja.

TONI

A CAN MAIOL FEIM LLARG,
PERO A FORA,
MAGRE I BEN MAGRE

— Ja el veus a l'Esporles, va davant notros, i amb 3 positius! Ai, Toniet, saps que ho és de complicat, tot això. Per si fora poc, ara mateix el Sòller té 5 laterals, que per lesions o altres herbes, no puc comptar amb ells ni els he tendré per ara: Manolo, Colom, Andreu Pons, Parra i Got. Hauré de fer equilibris, però, en fi, sé que els meus homes, els sans que me queden, no me deixaran a la estaqueta. I que dins Esporles sortirem disposats a tot, fins-i-tot a guanyar. Després, la sort i altres circumstàncies decidiran.

Completant la informació de diumenge passat, diguem que el Sòller se adelantà en el marcador al minut 38 de joc. Una passada en profunditat, perfecte, de Céspedes, permeté a N'Alfons incrustar-se en solitari i batre per baix al porter Mingorance (0-1). Empatàren els locals al minut 57, a una jugada amb molta sort, amb un embolic dins l'àrea del Sòller, i anant la pilota a peu de Campos, que, des de a prop, igualava el partit (1-1). Un minut abans havia estat assenyalat al Sòller un orsai de forma injustificada, que hagués pogut permetre a N'Alfons fer 1-1 a 2, car havia restat totsol davant la porteria contrària. La puntilla, al minut 78: López va treure una falta, posant la pilota per damunt la barrera humana, fora de l'abast de Zubietta. Ja pareix molt mala sort, però un minut abans d'aquest gol En Marcelo, rebent una pilota d'En Céspedes, va tirar a embalum, aturant el porter Mingorance una situació de gol probabilíssima.

Dir tan sols, en el capítol negatiu, la lesió de Pep Got, que es va dislocar l'espatlla, i va haver d'ésser traguinat a la Clínica Juaneda tot d'una. Serà baixa per a prop de dos mesos.

Sòller: Zubietta (2), Got (3), Nadal (3), Bibiloni (3), Marín (3), Paulí (3), Céspedes (3), Toledo (3), Alfons (3), Marcelo (3), Barón (2).

TAULA DE
GOLEJADORS

El solleric Alfons ja s'ha destacat en solitari, i segueix mantinguet aquest formidable promitj de gol per partit. Aquesta és la classificació actual:

Amb 8 gols: ALFONS (Sòller).

Amb 7 gols: MARCELO (Sòller).

RIPOLL (Victòria).

Amb 6 gols: NADAL (Santanyí).

SERRA (Esporles).



Pere Gost adverteix: "El Victòria es molt perillós". Per altre banda assegura: "Dins Esporles, sortirem a guanyar". (G. Deyà).

CANOVES (Cardassar). Amb 4 gols: TOLEDO (Sòller).
Amb 5 gols: CAMPOS (Peguera). MARTIN (Victòria).
RODRIGUEZ (Andrats). Etc. Etc.

ANDREU
MARROIG"No hem de jugar
amb tanta por"

N'Andreu és un dels dingents de la nova fornada, un dels nous col·laboradors que Lluís Mira ha incorporat a la directiva. Havien passat dos dies del partit de Peguera i Andreu Marroig semblava encara disgustat.

— Varem jugar massa endarrerat. Mos fèrem pressing en mitj del camp, a la segona part, i d'aquí vengueren els problemes. Tenim equip per sortir a guanyar a qualsevol camp d'aquesta categoria. No hem de jugar amb tanta por. Jo no vull dir que sortiguem com ho feim a Can Maiol, però sí amb més ambició. Una cosa és ben certa. Després de lo vist fins ara a fora camp, hem de canviar de tàctica: Perquè una cosa és segura: a fora encara que juguem oberts no mos faran cap golejada. Crec que jugant més endavant el risc seria en tot cas sempre de guanyar.

— Com es veu, Andreu, des de dins la directiva, el fútbol a Sòller?

— Molt diferent. S'ha de fer molta feina. Als qui remuguen per sistema, jo els aconsellaria que es passassin una temporadeta dins una directiva. Per altra banda, puc dir que tots els membres de la junta estan bolcats i fent feina pel club. Ah!, i que tenim un president que val tot quant pesa, que això no ho dubti ningú.

— Què em dius davant aquests tres partits en vuit

dies? Com mos anirà?

— Ai, Deu meu! Mos agafa a mal moment, amb tants de lesionats com tenim. Bé, així i tot jo diria que els quatre punts de Can Maiol són segurs. Dins Esporles hi haurà molt d'ambient, perquè el cementeri està aferrat al camp, i el partit es juga el Dia dels Morts! Esperem que el responso sia per els locals.

— Vols afegir res més, Andreu?

— Si. Referent a la quiniela, puc dir que estam molt contents d'així com funciona. Sempre n'hi ha qualcun de desconfiat, això és inevitable. Però com que sempre estam escoltant totes les parts, puc dir que estam disposats, si és necessari, a fer alguna renovació en el funcionament de les mateixes. Aquí pens que tots perseguiu lo mateix: pujar a Tercera si pot ésser, sanejar la economia del club, i reforçar la integració de elements de cantera a dins el primer equip, a dosis i amb realisme.

FOTO - ESTUDIO



deyá

TODO PARA LA FOTOGRAFÍA

El nuevo...
y viejo estilo
Colonial americano

vealo en
MUEBLES CASTAÑER
Distribuidor exclusivo

Regional Preferente

CAMPOS-SANTANYI	0-1
CARDASSAR-MONTUIRI	1-0
CULTURAL-CA'N PICAFORT	1-1
LLOSETENSE-ARENAL	2-0
SES SALINES-ANDRATX	2-1
CADE PEGUERA-SOLLER	2-1
R. VICTORIA-POLLENÇA	3-0
ESPORLES-ESCOLAR	3-1
BINISALEM-ESPAÑA	3-2

SANTANYI	8	6	2	0	15	6	14	*6
Esporles	8	5	1	2	17	9	11	*3
Andratx	8	5	1	2	17	9	11	*3
Sóller	8	5	0	3	26	8	10	*2
Cardassar	8	4	2	2	21	9	10	*2
Cade Peguera	8	4	2	2	14	10	10	*2
Escolar	8	4	2	2	11	8	10	*2
Campos	8	4	1	3	9	6	9	*1
Montuiri	8	4	1	3	9	10	9	*1
Binissalem	8	3	2	3	12	13	8	
R. Victoria	8	4	0	4	14	17	8	
Pollença	8	2	4	2	11	14	8	
Llosetense	8	3	2	3	10	13	8	
Ses Salines	8	2	1	5	7	19	5	-3
Ca'n Picafort	8	0	4	4	6	17	4	-4
Arenal	8	1	1	6	8	18	3	-5
Cultural	8	1	1	6	7	16	3	-5
España	8	1	1	6	7	19	3	-5

Tercera Regional

MARIENSE-LLORET	1-1
SANTA EUGENIA-COLONIA	9-1
CIDE-S'HORTA	6-2
SON GOTLEU-SP. SOLLER	0-9
SAN PEDRO-A. SON GOTLEU	1-0
CALA D'OR-MORATALLA	5-1
BUGER-SAN FRANCISCO	0-3
ALTURA-SENCELLES	3-2
FELANITX AT.-ARIANY	1-1

CALA D'OR	5	5	0	0	26	2	10	*4
Mariense	5	3	1	1	11	6	7	*1
San Francisco	5	2	3	0	13	8	7	*3
Altura	5	3	1	1	9	7	7	*1
San Pedro	5	3	1	1	9	7	7	*1
Santa Eugenia	5	3	0	2	14	5	6	
Sp. Sóller	5	2	1	2	14	6	5	*1
Lloret	5	2	1	2	10	7	5	*1
Sencelles	5	2	1	2	19	15	5	*1
Ariany	5	1	3	1	12	11	5	*1
Cide	5	2	1	2	10	10	5	-1
Colonia	5	2	1	2	10	24	5	*1
Felanitx At.	5	1	2	2	11	9	4	-2
S'Horta	5	2	0	3	16	16	4	
A. Son Gotleu	5	1	2	2	6	8	4	
Búger	5	1	0	4	7	15	2	-4
Son Gotleu	5	1	0	4	2	24	2	-4
Moratalla	5	0	0	5	6	25	0	-4

CENTRO MEDICO

(PTO. SOLLER) ES TRAVES S/N

COMUNICAMOS QUE ESTE CENTRO

PERMANECERA CERRADO POR

VACACIONES HASTA EL DIA 12

DE NOVIEMBRE

QUE NO VAREM FER LLARG...?

SON GOTLEU 0 - SPORTING SOLLER 9

ALINEACIO DEL SPORTING: Vicente 3; Tomas 2 (Atienza), Sastre 2, Salvador 2, Sacares 2, Valls 2, Santos 2, Ful 2 (Ruiz), Alfonsin 2, Fabian 2, Vicens 2.

COL·LEGIAT: Don Esteban López. El primer temps li fugí un poc de les mans; no aplicà la llei de la ventatja en una jugada perillosa per el portal de'n Vicente i alguns fòres de joc també a favor de l'equip local. Això no vol dir que no perjudicàs també al Sporting (en clara compensació), però en la segona part ho va fer bastant bé, sense complicar-se la vida com en la primera. No va treure cap tarja però dos jugadors ciutadans se la mereixien.

GOLS: (PRIMERA PART) Min. 39, Ful, al llançament d'un lliure directa.

Min. 40, Alfonsin, tot sol, després d'una sèrie de rebots.

(SEGONA PART). Min. 16, auto-pase de Vicens que centra a Fabian, que remata el 0 a 3.

Min. 12, Fabian treu un córner per baix, falla la

defensa i Vicens oportú marca (0-4).

Min. 22, llarga jugada del Sporting, fins que Santos fent-se primer un auto-passi estableix el 0 a 5.

Min. 32, rebutjada de la defensa local i Alfonsin, sense pensar-hi, xuta des de fora del àrea (0-6).

Min. 39, Fabian treu una falta, que atura un defensor amb la mà dedins l'àrea, quan la pilota ja se colava. Com que l'àrbitre no diu res, Ruiz s'afica i fa el 0 a 7.

Min. 43, jugada de quasi tots els jugadors sportinguistes; Sacares entre en el àrea amb la pilota controlada, surt d'ella, torna a entrar, torna a sortir, sèrie de paret i darrerament caca del mateix Sacares a l'escaire. Un golàs de bandera i les jugades de bandera i mitja.

Min. 44, Santos, d'un fort xut estableix el 0 a 9 que ja seria (pobre Son Gotleu) definitiu.

COMENTARI: Enlluernant victòria del Sporting davant un Son Gotleu fluix de tot i això que va costar lo seu encetar el marcador, exactament 39 minuts. Amb aquest triomf

C.F. SOLLER

PRO AYUDA A LOS EQUIPOS JUVENIL E INFANTIL.

RELACION DE NUMEROS PREMIADOS POR LA O.N.C.E.

DIA 18-10. No. 8531 - 5.000 ptas.
DIA 19-10. No. 5633 - 5.000 ptas.
DIA 20-10. No. 0440 - 10.000 ptas.
DIA 22-10. No. 2635 - 5.000 ptas.
DIA 23-10. No. 4812 - 5.000 ptas.
DIA 24-10. No. 8407 - 5.000 ptas.

SE RECUERDA QUE LOS NUMEROS PREMIADOS PUEDEN COBRARSE EN EL BANCO DE SANTANDER, C/ BORNE Y AVINGUDA JERONI ESTADES.

PARTIDO CADE PAGUERA - C.F. SOLLER 2-1

MUCHOS ACERTANTES EN ESTA JORNADA LOS CUALES POR SU COLABORACION PERCIBIRAN ALGO MAS DE 900 ptas. UN BUEN PELLIZCO PARA SEGUIR COLABORANDO A TODOS ELLOS NUESTRA ENHORABUENA.

RELACION DE GANADORES

BME. ROSSELLO, JMO. FERNANDEZ, BAR PAYESA (2), ANTONIO BAUZA, JOAQUIN DANIEL, MIGUEL CORONA, SANTI MARIN, PEP MENDEZ, MARIA

MENDEZ, JUAN MUÑOZ, RAMON VIVAS, JUANA MARROIG (2), TOMAS NEGRO, JOSE RIPOLL, SATURNINO, VICENTE BAUZA, PEPITO MORAGUES, COCINA PICO, CATY OLIVER, PERE ARBOS, JAVIER MUNAR, ANDRES MUT, JUAN A. CASTANER, ANDRES MORRO, JULIAN GARCIA, MIGUEL M. MENA, JAIME, PEPE XUMET, TONY VICENS, BUENAVENTURA HERNANDEZ, DAMIAN LLABRES, SAM, ANTONIO MARTINEZ, MARIA ALBINANA, PEDRO COLL DACAL, PEDRO BORRAS, BERNARDO TUGORES, SHUSTER GERMANY, RESTAURANTE MONUMENTO, PEDRO BOSCH, JUAN FERRER, ANDRES GELABERT.

TOTAL 44 agraciados y seguimos esperando vuestra ayuda en bien del futbol de base.

El pasado sábado en el local de la Federación Territorial de Fútbol fue entregada al C.F. Sóller el Trofeo de Campenu de la 1a. Regional en la temporada 1983-84. Recibió dicho Trofeo de manos del Presidente la Federación el vocal Sr. Andrés Marroig.

Mañana los aficionados podrán contemplar el mismo en el Camp Municipal d'en Maiol.

Otro trofeo que pasa a engrosar las vitrinas de nuestro querido club y que sigan.

TOFUGA

Tercera Regional

el filial del C.F. Sóller ha superat per un gol el 8 a 0 que aquest equip etzibà al Ses Salines. En el primer temps el Sporting no va jugar massa bé. Si a això afegim el vent que feia, el camp molt dur i la pilota massa forta i vella, el primer temps va pareixer sa mort en pebres. La segona part, va ésser per el Sporting un passeig pes Born: el Son Gotleu completament desorientat i el Sporting que anava a més. Si contem les situacions clares que va tenir (jugadors) tot sols davant porta), 15 gols haguessin

estat poc. I per l'altre part en Vicente encara va estar d'allò més bé.

DEMA,
SPORTING-CIDE

Demà, diumenge, a les 11'30 del matí, el Sporting rebrà en el Camp de'n Maiol al C.I.D.E., equip que si segueix com l'any passat se li ha de guanyar sense passar molta pena... però una cosa és la teoria i l'altre, molt diferent, la pràctica. Això, sí! Els jugadors tenen la moral tan alta com un 0-9.

JOAN MAIOL

TALAIA DEL C.F. SANT PERE

C.F. SANT PERE, 1 - ATKETICO SON GOTLEU, 0

ALINEACIONS:

C.F. SANT PERE: J. Pujol; Quirós, Enseñat, Viso, Cifre; Catalá, Pomar (Rios), Galindo i (Ribas), Manrique; Cladera i Aguilar.

ATLETICO SON GOTLEU: Egea; Rodríguez (Martínez), Valdés, López, Vicente I; Vicente II, Ferragut, Muñoz; Correa (Caballero), Martínez y López.

GOL:

1-0, faltaven 20 minuts per acabar el partit quan es produí un embull davant la porteria de l'Atlético. N'Aguilar, amb la seva característica habilitat, l'aprofita per enciar l'esfèric a la xarxa.

COMENTARI:

Tal com preveïem, el Sant Pere hagué de suar la camiseta per guanyar els dos punts en joc davant un incòmode i agressiu Son Gotleu. El temps anava passant sense que el gol arribàs i això posà un poc nerviosos els jugadors d'Es Port. Amb l'empat s'arribà a

la mitja part i a la segona les oportunitats es decantaren clarament a favor del Sant Pere, d'una manera especial pels xuts de N'Aguilar i d'En Cladera que va salvar una bona actuació del porter visitant. Finalment, però, N'Aguilar marcà el gol de la victòria. Una vegada amb els nervis destensats, el C.F. Sant Pere hauria pogut augmentar l'avantatge si el col·legiat de torn no hagués mirat amb vista llosca la desviació de dues pilotes amb la mà per part de dos jugadors del Son Gotleu. També hem de destacar in xut d'En Cladera que s'estavellà contra el pal esquerre de la porteria visitant i que sortí defora.

Després d'haver aconseguit 5 punts en 3 partits, els allots del C.F. Sant Pere estan ben animats per jugar a Palma contra el Moratalla. Confiam, una vegada més, que l'equip farà tot lo que estigui en les seves mans per tal de mantenir el pas que ha duit fins ara.

JORDI

Cartelera deportiva

DOMINGO 28 OCTUBRE

FUTBOL: 9.30h. U.D. SOLLERENSE-ESPORLAS. (2a Juveniles).

FUTBOL: 11.30h. SPORTING SOLLER-CIDE. (3a Regional).

FUTBOL: 16.30h. C.F. SOLLER-R.L. VICTORIA. (ENTREGA TROFEO T.83/84) (Preferente).

FACILITADA POR LA ASOCIACION DE FUTBOL SOLLERENSE DEL C.F. SOLLER.

JOYERIA, PLATERIA, RELOJERIA

Vall D'or

Comunica a todos sus clientes, que durante los meses de Noviembre, Diciembre, Enero y Febrero, permanecerá abierto sólo por las mañanas hasta las 2.

Plaza España, 4 - Tel. 63 10 52
SOLLER (Mallorca)

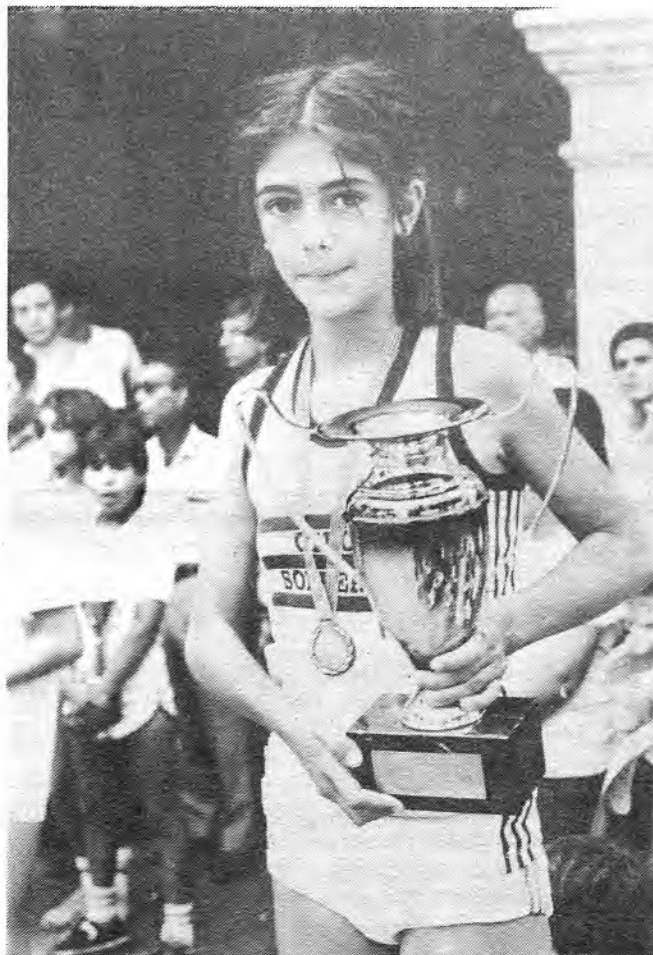
RAFEGUES ESPORTIVES



per Joan

MILLA URBANA: TRES VICTORIES PER A TRES SOLLERICS

Es passat diumenge ets atletes s'lerics des "Circulo Sollerense" Francesc Arbona, Bartomeu Torrens i Carme Raja varen participar, degudament convidats pes Club Atlètic Sant Antoni, juntament amb es millors "marques" de ses Balears, a sa MILLA URBANA, disputada baix de s'organització d'aquesta Entitat Esportiva a sa germana Illa d'Eivissa, aconseguit tots tres es primer lloc dins ses seves categories, d'ara destacada es passat dilluns en es programa televisiu "Informatiu Balear".



Carme Raja



Bartomeu Torrens

Prop de seixanta cinc foren es participants en aquesta segona Milla Urbana disputada a ses Balears (sa primera fou disputada de forma bastant informal es passat dijous a Campos), imposant-se a sa primera cursa es cadet Antoni Penya de Felanitx.

A sa prova absoluta femenina (seniors, juvenils, juniors i cadets) sa primera classificada fou sa juvenil Consuelo Scharfenberg des JASA (Joventut Atlètica Sant Antoni) amb un temps de 5'17" (recordem que aquesta atleta fou sa quarta classificada des mil cinc-cents metres en es Campionat d'Espanya), classificant-se en segon lloc sa també juvenil Caterina López Gea des Joan Capó de Felanitx, amb 5'21", i en tercer lloc sa cadet sallerica CARME RAJA des "Circulo Sollerense", primera cadet classificada, amb un temps de 5'22".

Aquesta prova es va convertir en una dura lluita entre na Consuelo Scharfenberg i sa sallerica, entrant quasi juntes a sa recta final, a on s'eivissença va sorprendre a sa sallerica amb un llarg i ràpid sprint, ocasió que va aprofitar na Caterina López des Joan Capó per imposar-se en es darrers metres d'amunt na Carme per una avantatge d'unes quaranta centèsimes de segon.

Sa cursa de juvenils, juniors i veterans masculins va ésser completament dominada, ja des de es començament pes dos sallerics participants es junior FRANCESC ARBONA i es juvenil BARTOMEU TORRENS que marcaren molt bé a n'en Miquel Bennassar des Mediterrani i a n'es menorquí Munyoz, disputant-se ells dos sa cursa

a sa darrera volta, imposant-se en Francesc amb un temps de 4'29", seguit pen Bartomeu Torrens (primer juvenil) amb un temps de 4'33". A 4'39" entraria en Miquel Bennassar, tercer classificat.

A destacar sa gran actuació i es gran nivell dins es que es trobaven es tres sallerics participants, tenint en compte que nomes duien dues setmanes d'entrenament de pre-temporada, i sa dada de que en Francesc

Arbona es va classificar es vuita a nivell absolut, tenint en compte que es primer classificat des seniors fou s'OLIMPIC Andreu Vera, amb un temps de 4'06".

JOAN

Veteranos

PUIG MAJOR, 4 - VETERANS SOLLER, 4

En partit jugat sota els focus de Can Maiol, puigmajorers i veterans empatàren a quatre gols. Fou un partit presidit a tot moment per una gran esportivitat, i arbitrat boníssim fde G. Mingorance.

El resultat ho diu tot. Un encontre molt vistós, amb jugades alternes i amb perill a un i altre portal. Curiosament els Veterans aconseguiren els seus gols a la primera part. Dos en marcàren els aviadors.

Diguem també que els anfitrions fallaren un penal: Castanyer. Pel demés lo dit: un primer temps d'aquels que com es diu, crean afició.

El segon període es caracteritza per un domini net i clar dels del Puig amb un joc viu i profitós, destacant Angel, motor i golejador. Per contra els Veterans baixàren molt el seu ritme. Es va posar amb evidència una vegada mes, que en aquest equip hi ha una sèrie de jugadors que cerquen mes el seu llumient

propi que altre cosa, oblidant que el futbol es, devant tot, un joc de associació.

Els gols, dos den Castanyer i dos den Miquel Fontanet. Pel Puig Major mullàren Angel tres gols, i Hèctor. Els Veterans alineàren: Pomar, Raja, Torrens, Mayol, López, Agustí, Maxi, Molino, Castanyer, Fontanet, Feijóo. (Ramis, Cresce, Narroig).

JOAN-ANTONI

AUTOCARES SOLLER

NUEVA LINEA REGULAR DE PASAJEROS

DE SOLLER - Pto. SOLLER - LLUCH -
CALA SAN VICENTE - Pto. POLLENSA

SALIDAS DIARIAS A LAS 9 HORAS DE SOLLER

Y 9'30 HORAS DE Pto. SOLLER

REGRESO: SALIDA A LAS 17 HORAS DE Pto. POLLENSA

VENDO NICHOS

NUEVA CONSTRUCCION

Dobles y simples

Facilidades 3 años

Tels: 63 10 53 - 63 16 76

Horas de oficina

Petanca

Per A. Rullán

MOLINAR-SOLLER; UNIO-ALCANECER (PREFERENT)
SON FLOR-UNIO; SOLLER-INDIOTERIA (SEGONA)
BELLES PISTES-SON BUSQUETS; (TERCERA)
CONFRONTACIONS PREVISTES PER A DEMA

PREFERENT

Amb més facilitats de les previstes, el Sòller guanyà amplemment i amb claretat al Hostalets (12-4). La primera ronda va ésser la més compromesa pels locals, ja que va acabar 2-2; les altres tres varen ésser dominades pel Sòller, fins i tot que a la tercera ronda ja s'havia guanyat es partit i la quarta sigui de tramit, per ambdós equips. El Unió va perdre per la mínima davant el UDYR (9-7), es va jugar per aconseguir com a mínim un empat, però no es va tenir aquesta mica de sort que en certs moments s'ha de menester.

SEGONA

En el grup "D" de segona, els dos clubs locals ens varen oferir resultats dispersos. El Unió molt superior al seu rival, el UDYR; l'hi acabà amb el resultat de (13-3) i el Balear

no va tenir massa dificultats per a guanyar a un Sòller (12-4), que tengué una actuació a un nivell molt més baix del qui es habitual amb ell.

TERCERA

Tal i com estava previst el Belles Pistes, es va fer amb els dos punts, davant el HOBESA (64-5), conquerint així els dos primers positius. En Carlos, Jorge i Bibiloni, guanyaren les seves tres partides, però atenció, hi hagué una tripleta que no en guanyà cap. Son tres, les tripletes que formen l'equip i no s'ha de confiar sempre única i exclusivament amb els jugadors de "Preferent"; una patinada la te qualsevol tripleta i un mal dia el jugador més pintat.

Això d'ésser el començament d'una sèrie de resultats positius que han de dur al club als primers llocs de la taula classificatòria.

BASQUET

S. ALFONSO 44 - J. MARIANA 61

J. Mariana, 64 - (32), 22
F. P. I.T. MIR, 1 eliminado
J. Estades, m. 37.
CALVO, REYNES (18),
RAMON-B. (2), ESTADES
(12), COLL (18), RAMO M.
(0), CASELLAS (8), MIR
(2), BESTARD, RULLAN
(4).

S. Alfonso - 44 (19), 16
F.P. I eliminado. Barcelo m.
39.

BARCELO (12).

BALLESTER (15),
MARTINEZ (5),
LLANERAS, TORRALBA,
PEREZ (17), SERRA (5).
Arbitros: AGUILO y
QUETGLAS.

Debut del J. Mariana en categoria regional con victoria clara de 20 puntos de diferencia.

STA. MONICA 104 - J. MARIANA 14

El resultado lo dice todo, clara superioridad

del STA. MONICA ante un J. Mariana recién ascendido de mini-basquet a infantiles, esperemos que en próximos partidos se mejore.

CAMPOS 60 - J. MARIANA 22

Después de tres partidos en la estrenada categoría juvenil, aun no se ha logrado victoria alguna, el equipo no termina de asimilar el cambio. En Campos fue clara la superioridad local, que en ningún momento fue inquietando el marcador.

SABADO 27 - 17:30 J.V. FEMENINO

J. MARIANA - HISPANIA

DOMINGO 28 - 11:30 SENIOR

J. MARIANA - LA BAHIA

MIERCOLES 31 - 19:30 IF. FEMENINO.

J. MARIANA - STA. MARIA

B. ESTARAS

AYUNTAMIENTO DE SOLLER.

SERVICIO MILITAR

Don ANTONIO ARBONA COLOM, Alcalde-Presidente del Ayuntamiento de Soller.

HACE SABER:

Que teniendo que proceder a la formación del alistamiento del año de 1.985, se recuerda a todos los españoles que cumplan los 19 años de edad dentro de los meses del 1o de enero al 31 de diciembre de 1.985, ambos inclusive, (nacidos del 1o de enero al 31 de diciembre de 1.966) sin más excepción que los integrados en la Matrícula Naval Militar, están obligados antes del 31 de diciembre de 1.984 a pedir por sí o delegadamente su inscripción en el Alistamiento para el Reemplazo de 1.986.

Dicha obligatoriedad comprende a los individuos que reuniendo las condiciones indicadas se encuentran incluidos en alguno de los siguientes casos.

1) SE INSCRIBIRAN INDIVIDUALMENTE

- Los nacidos y residentes en territorio nacional.
- Los extranjeros que adquirieran nacionalidad española y no hayan cumplido los 37 años de edad.
- Los españoles nacidos en territorio nacional y que figuran inscritos en los Registros Nacionales en los Consulados.
- Los españoles nacidos en el extranjero que renuncian a los beneficios del Servicio Militar activo por residir en el extranjero.
- Los españoles que no figuran en los Registros Nacionales en los Consulados y que residiendo en el extranjero no prueben su intención de permanencia continua fuera del territorio nacional.
- Los procesados en causa criminal no reclusos y los sujetos a penas de confinamiento, extrañamiento o destierro.

2) POR INSCRIPCION COLECTIVA

- Los internados en establecimientos de beneficencia, de tratamiento sanatorio aislado, centro de reclusión penal o de aplicación de medidas de seguridad y reforma, seminarios y casas religiosas.
- Los encuadrados en unidades, centros, dependencias, escuelas y academias de los ejércitos de Tierra y de Aire.

La solicitud para la indicada inscripción, se efectuará rellenando la tarjeta de inscripción que se facilitará a los interesados en las Oficinas de Secretaría, debiendo ir provistos del D.N.I.

Lo que se hace público por este medio, para conocimiento general y cumplimiento por parte de los interesados.

Sòller, 24 de octubre de 1.984
EL ALCALDE

AJUNTAMENT DE SOLLER

SERVEI MILITAR

ANTONI ARBONA COLOM, Batle-President de l'Ajuntament de Sòller.

FAIG A SABER:

Que havent de procedir a la formació de l'allistament de l'any 1.985, record a tots els espanyols que fareu els 19 anys d'edat durant l'any 1.985 (nascuts, per tant, entre el dia 1 de gener i el dia 31 de desembre de 1.966), sense cap altra excepció que la dels integrats dins la Matrícula Naval Militar, que estau obligats a demanar abans del 31 de desembre de 1.984, per vosaltres mateixos o per delegació, la vostra inscripció en l'allistament per a la quinta de 1.986.

Aquesta obligació comprèn els individus que reunint les condicions assenyalades més amunt es troben inclosos en algun dels casos següents:

1) VOS INSCRIUREU INDIVIDUALMENT

- Els nascuts i residents dins el territori nacional.
- Els estrangers que adquirireu la nacionalitat espanyola i que encara no haureu fet els 37 anys d'edat.
- Els espanyols nascuts dins el territori nacional i que figureu inscrits en els registres nacionals dels consulats.
- Els espanyols nascuts a l'estranger que renunciieu als beneficis del servei militar actiu per residir a l'estranger.
- Els espanyols que no figureu en els registres nacionals dels consulats y que residint a l'estranger no proveu la vostra intenció de romandre de manera continuada fora del territori nacional.
- Els processats per causa criminal no reclusos i els subjectes a penes de confinament, estranyament o bandejament.

2) PER INSCRIPCIO COLLECTIVA

- Els internats dins un establiment de beneficència o de tractament sanatori aïllat, dins un centre de reclusió o d'aplicació de mesures de seguretat i reforma, i seminari o casa religiosa.
- Els encuadrats dins unitats, centres, dependències, escoles i acadèmies dels exèrcits de Terra i d'Aire.

La sol·licitud per a la inscripció indicada s'efectuarà omplint la targeta d'inscripció que es facilitarà, a les oficines de la Secretaria, a totes les persones interessades. Hi heu d'anar proveïdes del D.N.I.

Fet que vos comunic perquè en prengueu coneixement i a l'efecte del seu compliment.

Sòller, 24 d'octubre de 1984
El Batle

PARRILLA

RESTAURANTE

SA TEULERA

LECHONA Y CORDERO

AL AST

MIERCOLES CERRADO

TELEFONO: 63 11 11

CINE ALCAZAR SOLLER

MIERCOLES 31 OCTUBRE A PARTIR DE LAS 21 HORAS....

GRAN NOCHE DE TERROR

SUFRA O DISFRUTE DURANTE 12 HORAS SEGUIDAS DE FILMS...

DE 9 NOCHE A 9 DE LA MAÑANA

PANICO... MIEDO... SANGRE...

LA ZONA MUERTA

MANHATTAN BABY

PRECIO 500 PTS

VENTA ANTICIPADA DE LOCALIDADES

CARTELERA CINEMATOGRAFICA

CINE ALCAZAR

HOY DIA 27, MAÑANA DOMINGO

ALFREDO LANDA - FRANCISCO RABAL
PREMIOS DE INTERPRETACION DEL FESTIVAL DE CANNES 1964



alfredo landa FRANCISCO RABAL
los santos inocentes
SEGUN LA NOVELA DE MIGUEL DELibes
agustin gonzalez terele pavez
juan diego ágata lys
mary carrillo maribel martin

LA FURIA DE CHINA

MIÉRCOLES DIA 31

2.ª GRAN NOCHE DE TERROR

JUEVES DIA 1 "UNICO DIA"



ERIC OFICIAL DE LA REINA

PROXIMO SABADO Y DOMINGO

LA LOCA ACADEMIA DE POLICIA

RESTAURANTE MARISOL



SE VENDE EDIFICIO
DE 2 VIVIENDAS. C/
MALLORCA 33 Y C/
LEVAUTE N.º 2
PUERTO SOLLER.

VENDO SEAT 600
25.000. INF. TEL.
630601.

VIDEO CLUB BAZAR
DES PORT - STA.
CATALINA 26.

■ VENTAS ■
■ ALQUILERES ■
■ EMPLEOS ■

Se vende agua, Font de
S'OLLA. Informes
teléfono 630219.

SE VENDE LEVA
HOGAR. INF. TEL.
632232

SE VENDE BULTACO
MERCURIO 1/5 ST.
INF. TEL. 630737 O
SANTA TERESA N.º
41.

Reparaciones

J. SASTRE

SERVICIO OFICIAL
FAGOR — ASPES

Y toda clase de electrodomésticos en general
Carrer de Sa Mar, 179 - Tel: 63 06 73
SOLLER (Mallorca)

Instalaciones

Eléctricas

ANTONIO LLABRES FLORIT

PROYECTOS Y PRESUPUESTOS

C/. José Antonio 171

Tel. 630897 Sóller (Mallorca)

LEA EL
SOLLER

ATALAYA CLUB

Port de Sóller



MARIA MARQUES

AGENTE DE LA PROPIEDAD INMOBILIARIA COLEGIADO
San Bartolomé, 13 Teléfono 630106

Casa de sólida construcción de tres plan-
tas, completamente reformada, con
jardín en zona comercial.

Finca en Menorca a 8 Kms. de Mahón,
de 45 hectáreas completamente llanas
y de regadío.

BANCO DE CREDITO BALEAR

26 10 84

Bolsa de Madrid

VALORES DEL GRUPO:

Banco Popular Español	398
Banco de Andalucía	583
Banco de Castilla	1012
Banco de Crédito Balear	201
Banco de Galicia	395
Banco de Vasconia	253
Popularinsa	410
Unión Europea de Inversiones	152
Bonos Banco Popular Industrial E/74	—
" " " " E/75	101'25
" " " " E/76	101'25
" " " " E/77	101'75
" " " " E/80	103'50
" " " " E/81	103'25
" " " " E/82	101'50
" " " " E/83	101'75
" " " " E/11-83	101'25

RESTO DE VALORES

Banco de Bilbao	311
Banco Central	358
Banco Español de Crédito	360
Banco Hispano Americano	243
Banco de Santander	327
Banco de Vizcaya	440
Telefónica	96
Electra de Viesgo	218
Reunidas de Zaragoza	163
FECSA	63'25
Hidro-Cantábrico	214'50
Hidruña	61'50
Hidrola	75'50
Iberduero	82
Sevillana	67'25
Unión Eléctrica-FENOSA	65'75
CEPSA	145
Unión y El Fénix	—
El Encinar	—
Inmobiliaria Urbis	—
Vallehermoso	56
Altos Hornos	29'75
Duro Felguera	—
Portland Valderrivas	—
Energías e Industrias Aragonesas	117'50
Unión Explosivos	37
Seat	—
Citroen	—
FASA	—
El Aguila	242'50
Tabacalera	—
Camps	250

HORARI DE MISSES

DISSABTES

Convent dels SS.CC.: 17'30 - 19
Port de Sóller: 19
Biniaraix: 20
L'Hospital: 18
Deià: 19
Fornalutx: 19
L'Horta: 19
St. Felip: 19
St. Bartomeu: 20

DIUMENGES

Convent dels SS.CC.: 7'30 - 10 - 19
Port de Sóller: 12 - 18
Biniaraix: 10
L'Hospital: 11
Deià: 9 - 19
Fornalutx: 10 - 19
L'Horta: 10'30 - 19
St. Bartomeu: 9 - 12 - 18'30 - 20
Sa Capelleta: 17
St. Felip: 10'30 - 19

EL PUERTO, BARRIADA MARINERA

Por: NICOLAS DIEZ



De los perros callejeros y otras cosas

Mucho hemos hablado durante años de los perros callejeros, sus deyecciones, tanto líquidas como sólidas, y otras circunstancias, no siempre felices que rodean al crónico fenómeno de la falta de control de estos animales, por otra parte tan simpáticos. Se pueden distinguir dos categorías de perros callejeros: los que van siempre solos y aparentan carecer de amos, y los que los tienen, pasean con ellos y en su misma presencia defecan en las aceras o donde les pillan, se orinan en las puertas o en las ruedas de los coches, dejando las calles de esta Barriada hecha una porquería. Si a la "siembra" de excrementos perrunos se

suma la contaminación de la delincente circulación de algunas zonas, se deduce fácilmente que circular por la noche en esta barriada es exponerse a llevarse a casa un pestilente y antihigiénico "souvenir" en la suela de los zapatos. No parece que hasta el momento se hayan tomado medidas serias para corregir esta situación que no redundaría precisamente en una buena propaganda del Port de Sóller, de cara al exterior. Sin embargo, si pudiera atisbarse alguna posibilidad de modificarla, pues se nos ha dicho que el Ayuntamiento de Sóller ha adquirido una pistola que dispara dardos anestésicos destinados a dormir temporalmente a los canes

que originen problemas por las calles o en las fincas con ganado, para retirarlos de la circulación y devolverlos después a sus respectivos dueños, previo pago de la sanción correspondiente. El "arma" en cuestión ha costado al municipio la cantidad de ciento diez mil pesetas, suma que justifica el que dicha herramienta entre cuanto antes en servicio, en lugar de enmohecer en algún rincón olvidado de la Casa Grande.

En torno a este tema se nos ha insistido que los mencionados dardos soporíferos no causan daño alguno al animal, aparte de proporcionarles un placido sueño.

Cine por .V.A

LOS SANTOS
INOCENTES

Los Santos Inocentes es una de las mejores películas españolas de los últimos tiempos. Basada en la novela de Miguel Delibes del mismo título, fue dirigida por Mario Camús y consiguió sendos galardones para los dos protagonistas masculinos en el festival de Cannes. Los premiados fueron Alfredo Landa y Francisco Rabal. Estos son acompañados en el reparto por: Agustín González, Terele Pávez, Juan Diego, Agata Lys, Mary Carrillo, Maribel Martín, etc.

El film narra la historia de los componentes de una familia de campesinos que sirven a sus "amos" hasta la última consecuencia. La diferencia la marcan los miembros más jóvenes de la familia quienes no comparten el concepto feudal de "fidelidad" hacia los amos.

La realización técnica es de muy buena calidad y la ambientación no deja nada que desear. Se trata en conjunto de una gran película que todo buen aficionado debe ver. Las proyecciones en nuestro valle serán hoy sábado y mañana domingo.

Por otra parte el miércoles, día 31, tendrá lugar la II Noche de Terror en nuestra ciudad. Comenzará a las 21 horas del miércoles para finalizar sobre las 9 de la mañana del jueves. En total se exhibirán 6 películas de las cuales solo conocemos el título de 5, ya que la sexta será sorpresa. Las que conocemos son: La noche de los muertos vivientes de George A. Romero, Playa Sangrienta dirigida por Jeffrey Bloom, Manhattan Baby de L. Fulzy, La zona muerta dirigida por Dino de Laurentis y Cujo de Lewis Teagne. Las dos últimas pertenecen al famoso Stephen King, que se ha convertido en el as del terror con sus narraciones.

A.V.

Un pasaje del Tenorio en Can Cremat



El próximo día 1, festividad de Todos los Santos, el Grupo Infantil de Teatro Nova Terra, interpretará, en la Sala de la Asociación de la Tercera Edad, en Ca'n Cremat, a las 5 de la tarde, un famoso pasaje del no menos famoso Don Juan Tenorio de Zorrilla. También interpretarán un entremés de Lope de Rueda titulado "La Manta", la función está dedicada para todos los componentes de la Asociación de la Tercera Edad.

Esta representación también la llevarán a cabo el próximo día 10 en el teatro de "Artes y Oficios de Ibiza".

POR EL PROBLEMA DE LAS TERRAZAS, ESTUVO EN SOLLER EL PRESIDENTE DE LA SALA DE LO CONTENCIOSO

El pasado viernes, sobre las 12 del mediodía, estuvo en la Urbanización de Ca'n Rullán, el Presidente de la Sala de lo Contencioso de la Audiencia Territorial de Baleares.

El motivo de la visita sería el de examinar el tema de las tan traídas y llevadas terrazas, con el fin de poner punto final a un debatido problema

M.V.

AGUSTIN CLADERA MORAGUES FONTANERO

Part.: Manzana 44 — Ca's Panerés Telf. 630958

Almacén: 631282

SOLLER



A PARTIR DE MAÑANA Y TODOS LOS DOMINGOS Y FESTIVOS

"GRANDES GALAS JUVENILES"

CON ESTUPENDOS Y VARIADOS PREMIOS:

— LOTES DE DISCOS Y CASSETTES POR VALOR DE 2000 PTAS. A ELEGIR EN

— RADIO CASSETTES

— CICLOMOTORES "MOBYLETTE-CADY" CON LA GARANTIA DE "F. VIVAS"

— OS ESPERAMOS —

